Die Zeit und das griechische Zeitwort.

Die verschiedenen Scelenrichtungen und Beiftesbethatigungen haben fich bei ben Menfchen jum großen Theil nicht in gleich fruben Perioden, fondern nach einander entwickelt. Dabin durfen wir von den Geelenstimmungen ben humor und beffen Gegenftud, Die (religiofe) Reue rechnen; Dabin bas Weiffagen und Bungenreben (jenes auch noch in ber Zeit ber frangofifchen Dragonaben - bieg auch jest bei ben Irvingianern); von funftlerifder Unfchauung bie Perfpective und Sarmonie; biefe alle mittelbarer ober unmittelbarer aus bem Chriftenthum hervorgegangen. Alehnlich verhalt es fich mit bem Ginn fur bie Beit und bem Begriff berfelben 2. Denn bie formliche Auffaffung ber Beit verfieht fich bei ben Menichen ober ben Bolfern - nicht von felbft. Schmach finden wir die Borftellung ber Beit nicht blog bei ber Jugend und ben Menschen geringerer Bilbung, sondern bie Geschichte zeigt uns Bolter und Perioden ber Bolfer, wo bie Beit wenig aufgefaßt ift 3. Das Lettere trifft namentlich noch ben homer. Seine zeitlichen Bestimmungen geschichtlicher Dinge find im Wefentlichen nur schwach. Wie follte auch ber einen ausgebilbeten Zeitbegriff haben, bem befonders fur Bewegung und Bethatigung ber Gegenftanbe ber leblofen Ratur, ale Molfen, Sonne, Feuer, Bemaffer, Erbe, Binde und Sturme, aber auch der Pflangen und Thiere gottliche Rraft nothig ift, bem ber leibliche und geiftige Menich faft nur eine von Gottern getriebene Mafchine ift, bem alle Bewegung in ber Belt nur in ber Billfur ber Gotter liegt, ohne welche mills fürliche Erregung Alles ruben wurde? Go ift auch bie Ausfage bes Zeitbegriffes erft allmablig und in mancherlei Weftalt in die Sprache gefommen, b. h. in befondern Bortern mit verschiedenen Unschanungen, und in ber Form gemiffer Borter.

2. C. Fortlage: Aurel. Augustini doctr. de temp. p. III. fagt: nemo inter omnes philosophos in "explicanda temporis notione" ad veritatem tam prope accessit, quam Aur. Augustinus.

^{1.} Diese Abhandlung ift ursprunglich ein Theil einer großern Arbeit; baber nicht nach allen Seiten vollftanbig und gleich= mäßig ausgeführt. Mangel an literarischen Sulfsmitteln war babei ofters empfindlich.

^{3.} Leo sagt z. B. Univ. Gesch. I. p. 52 ed. 2. "es scheint den Hindus in hohem Grade an jener verständigen Kraft des Geistes zu sehlen, welchelse. geschichtliche) Gestalten in der Erinnerung in ungetrübter Eigenthümlichkeit sesthält." Hierzustimmt in sprachtlicher hinsichen Gurtius Sprachv. Beitr. I. p. 148 bemerkt: "der Inder ließ seine Formenfülle undenugt", d. h. bezüglich der Berbalformen für Zeitunterschiede. — In gewissem Grade past dies auch auf die reichen homer. Tempussormen. Aehnliches sagt Lobect Aglaoph. I. p. 312 von den Griechen: veteres Achaeos (sc. Homericos), qui laeti praesentibus, suturorum securi, prompti ad agendum, actorum immemores"...p. 313 aber "nova meditamenta testatur poesis lyricae paulo post Hesiodum incredescentis persectio et philosophiae ortus et artium elegantiorum incrementa". Plato Tim. p. 22 ff. sest die Aegypter in der Zeitmerkung weit über die Griechen.

Auch die griechische Sprache hat eine Art Berbalreduplifation geschaffen, die zwar eine Thatigfeit in Wiederholungen ausdrückt, diese Wiederholungen haben aber nach dem Willen der Sprache ihre Beziehung nur sachlich auf einander, nicht aber auf unser Bewußtsein, etwa in der Weise der Gleichzeitigkeit mit unserm Bewußtsein darüber (3. B. $\mu\nu\rho\omega - \mu\rho\rho\mu\nu\rho\omega$). Dieß ist eine sachliche oder wortbildende Reduplifation, im Gegensat der andern, d. h. der formalen. Lettere hat auch eine Beziehung auf die Zeit und seit die in einem Zeitwort liegende Thätigkeit und Wirkung zugleich noch in ein Berhältniß zu unserm Bewußtsein über unser, selbst indirectes Ufficirtwerden durch jene Thätigkeit (vergl. Ågorós mit Ägoros wegen Unschluß des Zeitsinnes).

Die ungefahre Bestimmung der Formen der beiberseitigen Reduplikationen geht dahin, daß die sachliche, vollere und mannichfaltigere Gestalten hat (3. B. $\mu\alpha\rho - \mu$., $\pi\alpha\sigma - \pi$., $\pi\alpha\iota - \pi\nu$., $\varkappa\rho - \mu$.); die formale dagegen hat meist nur die kurzen Bocale ι^4 und ϵ und die Gestalten $\iota\iota$ und $\iota\epsilon$, wovon die übrigen (ι^i , ι^i , ι^i) nur aus lautlichen oder begrifflichen Ursachen entstandene Wechselungen sind. Die Formen mit ι und ϵ unterscheiden sich von einander wieder so, daß die mit ι der Gegenwärtigsteit ι^i (d. h. Pras. und nach Einer Seite betrachtet, dem Imps.) angehören und wesentlich nur ihnen verbleiben; die mit ϵ aber der Vergangenheit ι^i (d. h. dem Imps.) nach der andern Seite betrachtet, ferner den Noristen Prsctn., ι . ι . ι .

Die geringfügige Gestalt ber griech, formalen Redupl, ist nicht unwahrscheinlich eine Entwickelung aus der stärkern sachlichen. Denn das läßt sich folgern besonders aus einer Form der Redupl., der s. g. attischen, die dem Gebrauche nach formal, dem Lautgehalte nach sachlich ist. In apploxa ist ap zweifach gewichtiger, als re, weil a ze und schon ap z va, wie erhellt aus Wörtern wie adschluga. Die Gleichheit

^{4.} nineonar bei Curt. 1. c. p. 82 ift feine Redupl.

^{5.} Benn diese Art zum Theil durch eine oder mebrere andere Tempora beibehalten wurde, so fann man sich nicht wundern, da es geschah zur deutlichern Unterscheidung von (möglichen oder wirklichen) ahnlichen Formen, oder weil sie "er starte Spuren" waren, oder aus sonstiger Ursache (z. B. διδάσκω — δάκνω, βιβάζω — βάζω, ἀτίτηλα — ἀτάλλω). διδάσω, 2 mal in der Odoss, wurde ein Anstoß für Biele, besonders den Aristarch, der δεδώσω, fut. III., wollte. Mit Nauck's δε δώσω ift's auch nicht abgemacht; denn Od. 24, 314 ift kein δέ anzubringen, und wo kommt ἀτάρ. . δέ vor? Alle Unebenheiten aus der lebenden oder todten Sprache wegzubringen, wird keinem Sterblichen gelingen.

^{6.} Dieß e weist Buttm. Ausf. Gr. §. 112 Anm. 21 auch bem Pral. zu. Indeß ist dagegen zu bemerken, daß es nur bei 3 Berben vorkommt, oder 4 mit dem ion. τετρήνω aus Schneid. Borterb., daß ihr Stamm nur mit βρ u. τρ beginnt, und alle deutliche Derivata sind: τετραίνω, τετρεμαίνω, βέβρωθα. Lehteres konnte eben so gut vom Prf. abgeleitet sein, als vom Pral. Denn homer hat im Uebrigen von diesem Borte nur das Perf. oder von diesem ausgehende Tempora; dann paßt der zeitliche Sinn: wenn du den Priamus und viele andere Troer hintergefressen hast, erst dann ist gestillt . .; vielleicht tagt der Affekt des Redenden die allerdings kuhnere Bildung grade von βέβρωκα (d. i. mit gewöhnlichem Perfect sinn) zu. Eine erklärende Anwendung auf das e obiger Borter konnen wir nicht machen aus dem Uebergang des i in s in solgenden für diese Kormalität zusammenhangslosen Börtern: φρεντίζω — νετίζω, Λιόννσος — Λεύν., πόσιος — σεί, μία τω είς εγ, τούς — εδθύς είθαρ, είν — έξ εθεν ένθα ετερος εί (eigtl. dat.) nebst τλς — τέο.

^{7.} Die mathematischen Zeichen =, 7, L, † werden zur Abkürzung bier angewandt werden, obgleich = nur mehr ober weniger annähernde Gleichbeit bezeichnen soll; da Identität überhaupt nicht eristirt. — Für ay 7 γε (u. γα) sei auf αλήλιφα u. a. verwiesen. — Dieser Ort diene auch für den Bersuch, das Berhältniß der Gewichtigkeit der (kurzen, zugleich als entspreschendes Maaß für die je zugehörigen langen) Bocale zu bestimmen. ν 7 ο: ποιφύσσω, κοχύω. ο 7 α: λαγχάνω — λέλογχα, έσταλκα — έστολα, also ολ = αλκ. α 7 ι. Diese beiden Bocale haben im Griech. wenig Berührung mit einander, um ihr gegensseitiges Gewichtsverhältniß zu ermitteln. Um σκάρτης — σκιφτάω bei Seite zu lassen und nicht mit den später zu erwähnenden gunirten πειστός gegen πιστός u. s. w. zusammenzustellen, stehen hier folgende Wahrscheinlichkeitsbeweise sür α 7 ι: 1) gen. πόλιος, πόλιος, πόλιος (wo η statt ε vielleicht bloß nach Anatogie derer auf vs. u. ενς steht, wo Digamma aol., herausgehoben, den gen. εσες einwirkend ησε und εως gibt. Anders bei Gettl. Acc. § 10. Erst die neue Sagung des η statt ε in πόληος bewirkte πόλεως (ahnlich dem εὐήθεια — εὐηθίη, Maitt. Diall. pag. 100 B. Νεώβη sür Νιόβη ist nach bioß unorganischer Anatogie von πόλιε — πόλεως, von Eurysus dei Clem. Alex. Str. 1 p. 321 B gesagt), aber nicht das in ε verwandelte ι. Dagegen ασ gab allein schon εω, wie τάλασα, πιμπλανα — ταλαός, πλέως; ελάσς — είεως, έσταότος — έστεώτος. 2) Berz

beider Redupl. Formen (τε — αγ) sieht man an der gleichen Stellung im Worte, aus den unterschiedslosen Bedeutungen, aus der Beibehaltung oder Wegwerfung wenn auch immer nicht in denselben Sprachperioden oder Dialesten, z. B. δοωίρυγμαι — ἄρυγμαι, ἄρορον — ἀρόμην, ἐπέφραδον — ἔφραδον, ἤρύκακον und δυίνημι — ἐρύκω, δυήσω. Auf dieselbe Spur seiter die Sprachvergleichung, sat. momordi — memordi und goth. háihait (oder ai? Grimm, D. Gr. I. p. 1055 ed. 2).

Das e und ε ber Redupl. scheinen eine irgendwie gemachte Berkürzung von entsprechenden Diphethongen zu sein (vergl. δοίδυξ — διδύσκω). In lettern ist bei der Redupl. das e Bindevocal (wie in τύπτοιμε), der dem Worte im Gegensate zur sinnlichen Unschauung, besonders die Stufe der Begriffslichkeit in der griech. Redupl., erwirft, z. B. βαβάζω — βιβάζω, παφλάζω — παιφάσσω. Es bleibt auf sich beruhen, ob das e der Redupl. der lette Theil des Diphthongs sei, und ob e Durchschnittsvocal für αι allein, oder für αι, ει, οι sei.

Außer ber Jedem angeborenen Berstandestraft traten durch vermehrte Bolksmassen, durch beren Berkehr unter einander, durch Entwickelung geordneterer Staatsverhaltnisse und der Einrichtungen für lettere (3. B. xlepidoa), und Entwickelung von Wissenschaften (namentlich Philosophie, Mathematik und Astronomie) hervor theils eine erhöhete Geisteskraft auch für Auffassung der Zeit und Erzeugung ihres Begriffes, theils des Bedürfnisses, das Leben (im Staate) durch die Zeit zu reguliren und die Zeit selbst immer mehr und genauer mechanisch festzusehen. So kam die Zeit von der ersten, mehr oder weniger unbewußeten Stufe einer träumerischen oder poetischen Phantasse, in der Borstellung die zur höhe der Personisse cirung und eines Allerweltskünstlers, besonders bei den (griech.) Lyrifern und Tragifern. So nennt Pindar

gleichen wir ererenor gegen genanor, fo ift er u. an Redupl .: Gilbe. Lettere vertritt die vollere att. Red. u. a ift bier anguseben als Durchschnittsvocal von e, a, o (ereyneir, drageir). Salten wir drerable bagegen, fo ift er bie fcm adere att. i = Rebupt. - Indef ift a nicht ju unverhattnigmagig gegen a, wie erhellt aus foravia ju didivia, gegen forecoon. Roch fei hingewiesen auf ben lat. Bechsel zwischen a und i, in ago - abigo und auf bas Canefrit, Bopp Rr. Gr. p. VIII.; obgleich bie bem Baute nach entsprechenben Bocale in verschiebenen Sprachen nicht immer gleiches Sewicht zu einander haben. ε 7 ε. 1) πολίων - πόλεων? 2) vielleicht ift auch anzufuhren forque - Forgea, weil im Allgemeinen bie Praf.-Redupt, vollere Botale und Consonanten fich aneignet, als bas Perf. (vgl. 20 - συύλω gegen & - συληκα). 3) dedeuta gu forecoa. - Bon vielen find die in Rebe ftebenben Bocalverhaltniffe andere beftimmt; g. B. Rofenbenn, Onomatop. Raftenb. 1834 p. 9 fagt: "e u. i haben unter allen Botalen bie geringfte Lautfulle", u. p. 12: "In Folge, sc. ber physiologische Berschiedenheit (weil harthorige e eher vernehmen, als i) ber beiben Tone, bat e bei ber Aussprache, wie in ber Schrift, etwas mehr Korper und Fulle". Aber fein giroual bat e = e + e + y (vergl. Freyna = freina. Topry = ζώνη), Curt. l. c. p. 23: i u. u L a, e, o (im Griech, u. Bat.). Benn berfelbe p. 83 fagt: bas ftammbafte e verwandelte fich (g. B. von zen gu zinzw) in gefchtoffenen Gilben in bas bunnere i, mabrend es im offenen fich erhielt, ber Regel bes Bat. über ben Bechfel v. e u. i grabeju entgegen", fo liefe fich hiermit gwar v reinigen bas noch nicht homerifche lode ἔστω, δειγνάομαι — δεέγνυμι, τζω (ι Schol. B.L. Bekk. Il. 2, 52. Buttm. l. c. § 84, 4 Note) — Τζομαι, ίδεύω — έδειάομαι, ίστία έστια, πετείν - πετνείν, λέχριος - λίκριφις, χθεζός - χθιζός, u. f. w., aber boch mußte erftlich bie Quantitat bis i aller folder Falle genauer ermittelt werben, ferner fehen wir ofter grabe bas Streben ber Debnung bes e, in geichloffenen und offenen Silben, statt ε, ξ. B. νέφω — νίφω (Spigner Prosod. p. 94), νέω, νέχυς — νίκη (cf. δέω — δούλος, vincio — vinco), δέφω, δέψω, δεύω — διφαω, δίψα, διφθέφα: βρέμω — βρίμη. Εψω — Ιπνός? ενέπω — ενισπείν (Grammatiker und Handschrichten auch ενίστες) u. ενίψω, bei Pindar ενίπτω, mit ί? Dagegen ενίπτω, ηνίπαπον, ενένιπον; ξέπω — ξίπτω u. f. w. Ja zejunau- zejuraun, ,, worin, nach Gurt. p. 61, ber Stammvocal mohl beshalb verlangert ift, bamit ber Rern ber Burgel nicht ju febr jurudtrete gegen bie Bufahe". Diefen Grundfag aber angewandt auf σκίδτημι — σκεδάττυμι u. f. w. fprache, wenn auch nur fur annahernden Grad von 17ε. vergl. noch χόω - χώννυμι, u. μαλλον - μάλα. In einigen Bortern bringt furg ober lang e ftatt des ftammhaften e, auch eine Bendung des Sinnes hervor, g. B. in eriarw (lang e) gegen erenw, fo β είμη - β είμω, ξίπτω - ξέπω, κίλλω - κέλλω.

8. Grimm l. l. p. 43 fagt, furz e fei überhaupt als Umlaut von a zu betrachten. — Deutliche Spuren bes e aus as sind aus der altern Zeit nicht vorhanden, aber wohl für die spätere; s. Sylb. ad Et. M. p. 661, 16: πεπάλη für παιπάλη. Aehnliches haben Hesych. und Orion Theb. M. Meier im Intelligenzbl. zur D. A. 2. 3. 1845. p. 285 führt biesen Wechsel von as und s als häusig in (späteren) lyc. Grabinschriften an, z. B. γυνεκί.

ben χρόνος einen Bater (wenn auch nicht persönlichen) aller Dinge; Aristoteles Phys. Ausc. IV, 13 einen Zerstörer (φθοράς μάλλον έσται [sc. ό χρόνος] καθ' αύτὸν αἴτιος, η γενέσεως. — Die Sprache sagte dagegen φύσις — natura, Pythagoras κόσμος, — mundus, d. h. Schmuch). Derselbe Aristoteles suhrt an ib.: οί μέν σοφώτατον (sc. χρόνον) έλεγον, ό δὲ Πυθαγόρειος Πάρων άμαθέστατον, λέγων (nach des Aristot. Meinung und zwar wegen des έπιλανθάνεσθαι) οἰρθότερον. Rach Plutarch Consol. ad Apoll. c. 2 ist die Zeit die Stillerin aller Schmerzen.

Und wenn die Fähigfeit und die Uebung in der Auffassung der Zeit den Menschen nie ganz gefehlt hat, auch nicht in den frühesten Perioden des Lebens der Bolfer, und wenn auch der gewöhnliche Mensch immer die Bandelung der Dinge sehen muß, 3. B. im Aufs und Untergeben der Gestirne, im Ziehen der Lüste und der Wolfen, in der hie und Kalte, im Emporsprießen und Bergeben der Pflanzens und Thierwelt, in den Bewegungen seines herzschlages und seiner Seele, ja in dem Wachsen und hinsterben seines eigenen Leibes: so gehörten doch viele Dinge dazu, um bei den Bolfern die Kraft der Abstraction und Combination, wie das Selbstbewußtsein über sein Thun und Leiden so zu vermehren, daß sie jener Wandlungen und des mit daraus entspringenden Zeitbegriffes recht inne wurden und ein Aristoteles 1. c., die Stoifer, ein Augustinus in den Confess. mit ihren philos. Darstellungen über die Zeit auftreten konnten.

Welcher Art ist nun jene Abstraktion, Combination und jenes thätige Bewußtsein? Bon ben und hier angehenden Momenten des Zeitbegriffes ziehen wir folgende heran: 1) ein objectives. Dieß begreift die erkannte und postulirte Bewegung aller Dinge, bestehe sie im Wechsel des Ortes eines Körpers im Berhältniß der ihn umgebenden Körper, oder des organischen Zusammenhangs der Theile eines u. desselben Körpers. Sie wohnt ja eigenschaftlich der natürlichen und geistigen Welt in. Die Sprache hat diese Bewegungen in den häusigsten und mannichfaltigsten Anschauungs, und Darstellungsweisen, wenn auch nicht so wie Plato im Kratyl. in seinen kindlichen Etymologien meint, vorgeführt, etymologisch (z. B. μένω von μαω, vergl. μέμονα; über είμι s. unten), syntaktisch (ἐρωέω, c. gen. ruhen), grammatisch (ὁρᾶ τι und Solon 10,5: εἰς γλῶσσαν ὁρᾶτε. Eur. Jon. 335: εἰς ἄνδρ ἀφίκου. ἔστηκα, στήκω gegen ἰσταμαι), serikalisch (ε΄ [ἀχιλλεύς] ἀνέδραμεν ἔρνεί ἰσος. ἐλάτη Schoß, d. h. Tanne, φύω verw. mit σφύζω, wachsen lassen, φθείω, φθίω vergehen lassen, d. h. verderben — letzte 4 verwandt mit φθάσαι). Die Einzelbewegungen würden auch ohne den Menschen da sein, etwa für die Gottheit, obgleich wohl in anderer Borstellungsweise, als der menschlicheszeitlichen. Diese Bewegungen sind aber noch nicht die Zeit. Die Uhr hat eine Bewegung, aber nicht die Zeit, in die wir, wenn auch unbewußt, jene erst übersehen.

Benn oben gesagt wurde, daß die Gestalten für die formale Redupl. die Zeitbeziehung mit eins schlössen, und namentlich die attische (im weitern Sinne) Formen an den 3 ersten Stellen eines Wortes (δοωρα, δνίνημι, ηρύκακον) an Lautgehalt die sachliche Redupl. erreichten, so war, wie es die dieherige Darstellung glauben lassen wird, nicht eine starre übergangslose Geschiedenheit zwischen beiden Arten der Redupl. gemeint, vielmehr ein allmähliges Uebergehen der sachlichen Redupl. in die formale, oder der Sache in die Zeitbestimmung, oder der Realität in die Formalität. Für diesen Uebergang bietet Homer einen interessanten sprachhistorischen Beleg. Er hat nämlich noch einige, attisch und gemein redupl. Aoriste, welche der Krast der sachlichen Redupl. entsprechen. So zeigt ήπαφον νου άπτω ein zweckvolles, in tenssives Streicheln, als Mittel oder Zeichen des Betriegens; έκέκλετο νου κέλομαι ein sautes Jurusen ("bei Tragisern für anrusen, bei Pindar nennen"), νου Homer selbst I. 23, 363 erstärt durch εμόκλησαν ἐπέεσσιν; die Einzelnheiten in Bollbringung einer Handlung geben τετυκείν, nur mit δαίτα, δείπνον und δόρπον verbunden, = bereiten; cf. τύκος = τύχος Steinmeißel; πέπληγον, — όμην², wie Douss. 8, 264 πέπλ. χορον ποσίν erstärt wird durch μαρμαρυγαίς ποδών ν. 265; mehrens theils deutlich auch ἐπέφραδον, 3. Β. Douss. Douss. 14,3, was erstärt wird ib. 13, 344 — 51 durch δείξω

^{9.} f. Bobed ju Buttm. M. Gr. II. p. 37.

und die dahinter aufgeführten Specialitäten. Die sinnenfällige Unschaulichkeit der Bedeutung ist neben ber Intensivität vorzugsweis Begleiterin dieser Homer. Formen; vergl. μύρω — μορμύρω, Fließeu — das Rauschen beim Fließen. — Roch kommen einige Aoriste dieser Art mit causativer Bedeutung hinzu, als λελαθείν vergessen lassen, und λελαχείν theilhaft machen. Allerdings mochte die Redupl. durch die in der Redupl. liegende auschauliche Lebhaftigkeit der Thätigkeit diese Bedeutung befördern, aber aus eigener Macht diese schaffen konnte sie nicht. Erinnert sei noch an ηδω, jem. sich freuen lassen, (ησατο, bei Homer ergöhte sich), gegen λέλαθον; an μεταλαγχάνω theilhaftig machen, an γείνασθαι, (bei Homer) gedoren werden (γείνεσθαι) lassen. Man wird aber leicht bemerken, durch eine wie leichte Gedankenwendung oder llebersetzungsart, das Zeitwort uns causativ oder transstiv 10 erscheine, und uns irritiren kann, z. B. δέδαον lernen (als sei dies der Grundbegriff) lassen, oder lehren?

2) Das zweite Moment ift ein subjectives intellectuelles unseres Berftandes. Bir merfen bie vielerlei

10. Beil es bier anerkannt auf die Ungabt ber mit ber Rraft fach'icher Rebupl. ausgestatteten rebupl. Morifte, um gu feben, wie weit auch auf bem fleinen Gebiete biefer Morifte ber Beitbegriff fich biefes Sprachgebilbe angeeignet habe: fo muß bier auf bas von mir geschafte Buch von Curtius Rudficht genommen werben. Darin werben 1) 7 caufative Morifte aufgegablt p. 154 ff. , barunter gragor ,,machte betrubt" und xexador ,,weichenmachend", auch nach Buttm. Inwiefern bie Caufativitat bierin beruben foll auf dem Sage, bag ber Stamm von Fragor fich als intransitiv aus bem Subft. azos und eben fo zala (bei Xen. Anab. 4, 1, 16) ergebe,; infofern wird man Beine rechte Uebergeugung von ber Caufativitat letterer beiber Avrifte gewinnen tonnen. 3ch wollte lieber aus bem Berbum άχομαι betrube mich, und χάζομαι, wie aus άνέχασσαν τινά = "repulerunt", bei Pindar Nem. X, 129 bie ursprungtiche Eranstivitat beiber Borter berteiten. Bergl. bas von zato nur um a verschiedene axája, 3. B. xeiga, bie Sand fcnell gurudziehen (überhaupt: an einen fur jemand leeren Ort xaos bringen), bann intranf, meichen. Die Endung jo gibt fo oft transitiven Sinn (olulou). Gbenfo menig ift fur deoge = erregte, ber Stamm og, und fur dedas tehrte, ein intransitiver Stamm. 3. B. dedas bat jum Grundbegriff bas Scheiben - jemandes Bebanten, womit zu vergl. zeirw, piequepos finnreich. Beim Ertennen bringt unfer Geift in bas Befen ber Dinge, und fcheibet fie baburch, Scalaufarw, ber Beift felbit ift ein icheibenber und auch "gelcheiter" Saupewr. 2) Auch bie Rraft, aus Intrans fitiven Transitiva zu machen, wird baselbit ber Rebupl, des Morifts beigelegt. Go fei es g. B. mit bem Stamm ned von πέπιθοr. Der Stamm ift aber qu fur Binden , und beffen Transitivitat wird wohl erhellen aus folgender Busommenftellung: φί λυρα (Bindenbaft), φιμός, πετσμα Geil, σφής, σφίγγω zusammenschnuren, φιδάκνη, πιθάκνη, πίθος (Faß, Gebinde), ein moralifdes Binden liegt in gilos, neidw, eigentlich eine Bechfelform von geilogua ich binde mich und gwar los von etw. rerds, b. b. fconen. Es ift febr riefant, fcon den Berbalftammen transitive ober intranf. Rraft juguertennen. Bur intensiven Bebeutung wird auch gegahlt zexlude, bas aber nur Prf. fein fann; es gibt fein dedude (mit furgem v) neben dude. Das Intenfive in nenduge tommt aber bier von ber Rraft bes Prf., Die oftere beutlich hervortritt, namlich bem ethischen Gingenommensein burch bie eigene (nicht reflerive) Banblung , vergt. πεπόνημαι bin Pferbefnecht, κέχρημαι bebarf; κέχραγα, habe mich eingeschrien, sc. zu einem gegenwartigen Schreier. Es widerspricht der ichulbigen Ehrfurcht des Menichen gegen die Gotter, fie angureben, als ob man eine moralifche Macht auf fie ausuben wolle. - ferner ererne u. grenane, beibes ift aber nicht hierher gu rechnen, ba bas Schelten icon im Praf. liegt. - Dann λελαβέσθαι, nur Dopff. 4, 338, "ertappen". Ift abgewogen, wieviel bas Medium (bier boch mohl c. gen. objecti) bei ber Sinnesverftarfung that? Aehnlich ift Donff. 5, 325: μεθορμηθείς ενί αύμασεν ελλάβετ' αὐτής (i. e. σχεδίης), d. h. babinterherfahrend bemachtigte er fich bes . ., alfo ohne Redupl. Diefe Bedeutung und Conftruction des λαμβάνομαι ift besonders attifch; vergl, noch απτω - απτομαι ich befaffe mich mit . , μύρω · μύρομαι, weine heulend. — αμπεπαλών, "ein fraftvolles Muffdwingen bes Speeres". Für biefe Erklarung will ανά = auf (vergl. 31. 21, 23, 692: avanablerat lydis, berauf über bas Baffer) nicht paffen. 31. 20, 108 beift es: 200 gege χαλκόν = ,,χαλκήρεα έγχείην". Ulfo fcheint ανά = gurud, paffenber, b. i. ausholend ichmenet er gurud, namlich um fie fo befto fraftiger vorwarts zu ichleubern. Uehnlich ift gefagt Db. 8, 375: Elnraone, idrudeis onlow. - παρπεπιθών hat bie Sinnesverftartung in ber Prapof., vergt. 31. 7, 120 - 121. - Muf bas Intenfive in anbern ber angeführten rebupt. Morifte ift boch ju menig gu bauen und ber Br. Berf. beicheibet fich ofter felbit, baffelbe geltenb gu machen. Da von ben homer. Aoriften in Rebe ftebenber Art verbaltnigmagig nur eine Heine Babt mit Giderheit fur bie Intenfivitat u. Caufativitat ubrig bleibt, fo unterichreibe ich nicht bes Berf. Sag, daß ,,in ben rebupt. Aoriften bie Berboppelung nicht ber Tempus-, fonbern ber Bortbildung angehort". Gie gehort mefentlich ber Tempusbildung an. Merkwurdig ift noch bei Ariftophanes Fried. v. 381: τετορήσω (καὶ λακήσομαι), laut fagen, mahrend Befinch, τέτορεν, τετόρη = τρώσαι, homer έτορον und ετόρησα = durchbobren, darbieten. Bum lauten Son geboren noch rogos (refew - rogeir) und rearifs (reaw). Die Begriffe brechen und tonen werben ofter in ben Sprachen combinirt.

Bewegungen ber Dinge in ihrer Besonderheit, nach oben und unten, vorwärts und rückwarts, nach rechts und links, grade und abbiegend von der gleichen Richtung, schnell und langsam, weit und kurz, organisch und mechanisch (wiewohl auch die Ortsveränderung durchaus nicht ohne verändernde Wirkung auf das "mechanisch" Fortbewegte bleibt). Im Zeitbegriffe sind alle diese Bewegungen zum Begriff in Einer Unschauung zusammengesaßt. Weil diese Zusammenfassung etwas Menschliches ist, so ist die Zeit insofern selbst etwas Menschliches, und nur insofern da, als es Menschen gibt. Ferner wegen eben dieser Zusammenfassung ist die Zeit eine einige und in sich immer gleichmäßige. Weil die Gleichmäßigkeit der Zeitbewegung in's Unendliche führt, das Unendliche aber dem endlichen Menschen nicht erfaßbar ist, so hat man theils dem menschlichen Geistesvermögen, theils dem Lebensbedurfnisse anpassend die in's Unendliche fortschreitende Zeit doch wieder durch einzelne natürliche oder fünstliche Einschnitte getheilt. Hierdurch, wie durch die Umfassung aller Einzelbewegungen kann die Zeit als Maaß auf diese Bewegungen angewandt werden. In diesem Abschnitte haben wir aber eine als einige gedachte Bewegung, und noch keine Zeit.

3) Daher muß noch ein nicht überall gewurdigtes zweites subjectives und zwar ethisches Moment fur ben Beitbegriff bingutreten ber Urt, bag mir bei bem Denfen und Ausfagen ber Bewegung und ber Thatigfeit ber Dinge (und Personen), burch biefelben in unferm Bewußtsein und unferer Empfindung und afficirt und getroffen fublen. Pythagoras erflarte bie Zeit (nach Plutarch Plac. Phil. I, κά) fur τήν σφαίραν του περιέχοντος, (buntel ausgebrudt; nach meinen Sulfsmitteln febe ich bieg bingu: nach bem Pythagoraer Philolaus bei Stob. ecl. p, 360 und 468 ift die Zeit die außere Form ber burch Entstehen und Bergeben bindurchgebenden fucceffiven Entwidelung ber individuellen finnlichen Ginzelforper, im Bebiete ber Erbe, nach ib. p. 420, burch Gott und wirfende Raturfrafte); Plato, nach Plutarche 1. c., hier unterftrichenen, und aus Plato's Tim. p. 37 D. ff. ergangten Worten, fur alwvoc (sc. angehoria dem πόσμος, πίπλω στοεφόμενος) μένοντος εν ένί, αλώνιον ελπόνα πινητήν, κατ' αοιθμόν (objectiv) (sc. ber 7 άστρα) οὐρανή ἰοῦσαν, η διάστημα της κόσμου κινήσεως. Der Puthagoraer Erffarung mar alfo tiefer, ale bee Plato; Ariftoteles fur ben (auf Die Dbjectivitat gerichteten, fubjectiv-intellectuellen) αριθμός κινήσεως κατά το πρότερον καὶ υστερον, καὶ συνεχής; wieder objectiv in verschiedenen Beifen Die von Sext. Emp. adv. Math. IX c. 3 angeführten Philosophen; Chryfipus für κινήσεως (τοῦ κόσμου) διάστημα, καθ' όπες λέγεται μέτρον τάχους καὶ βραδύτητος; Leibnis fur ordo successionum; Berbart fur bie Form ber Bieberholung; Begel fur bie ben Dingen inmobnende, im Raume ftattfindende, ale außerlich betrachtete Bewegung ber Dinge ale Bergeben und Ents ftehen und umgefehrt, in ftetem und momentanem Borubergange, bezugelos gegen ein subjectives Bewufts fein. Und bennoch, wie Augustinus sagt: nec proprie dicitur, tempora tria sunt, praeteritum, praesens et futurum; sed fortasse rectius diceretur: tria tempora sunt, praesens de praeteritis (i. e. memoria), praesens de praesentibus (i. e. contuitus, oter affectio, quam res praetereuntes in »animo« faciunt), praesens de futuris (i. e. expectatio). Sunt enim haec in anima tria quaedam, et alibi ea non video; fo fann auch Segel nicht umbin, bei ber Objectivität feines Zeitbegriffes auf bie Subjectivitat beffelben hinzubeuten: "Uebrigens fommt es in ber Ratur, wo bie Beit Jest ift, nicht gu bestehenbem Unterschiede von jenen brei (Beit-) Dimensionen; fie find nothwendig nur in ber subjectiven Borftellung, Erinnerung, Furcht und Soffnung".

Die ethische Subjectivität im Zeitbegriffe erkennen wir a) durch culturgeschichtliche Betrachtung. Da 3. B. Homer seinen Geist in bem bekannten Maaße, nicht auch auf sich, sondern nach Außen richtete, so besaß er nur einen so schwachen Begriff der Zeit. Je innerlicher und selbstbewußter der Mensch geworden ift, um so weiter richtet er zugleich seinen Geist auch in die Außenwelt, und wieder besten bezieht er die weite Welt auf sich (zur um so stärfern Hervorbildung des Zeitbegriffes). b) Regativ erkennen wir, nach der psychologischen Erfahrung, daß der Bewußtlose, der Schlasende, während bieses

Buftandes feine Beit hat. c) Sprachlich feben wir Die Gubjectivitat ber Beitvorstellung g. B. aus bem fo baufigen f. g. dat. comm. und incomm. und nach G. Hermanns Erffarung, bem dat. bes Urtheils. d) ferner aus ber allgemeinen menschlichen Dente und Sprechweise, bag Jeber bie verschiebenen Zeiten (Tempora) nur nach fich, nach bem in feinem Bewußtfein empfunden werbenden Leiden bestimmt. Bas bem Thucpbides gegenwartig mar, ift une vergangen; ja mas mir felbft einft gegenwartig mar, ift mir jett ebenfalls vergangen. Dag ich in meinem Bewußtfein burch eine Ginwirfung von irgend mober juft betroffen werbe, bas ift mein jedesmaliges Prafens, vergl. praesens = gegenwartig und wirffam. Und Diejes Prafens ift jugleich ber Bestimmer und Begrunder ber Zeitbreitheilung, b. h. auch meiner Bergangenheit und Bufunft (wenn man biefe fur Beit will gelten laffen). Das Prafens ift eigentlich und blog Beit. Wegen Diefer Subjectivitat find auch die Wegenwarte (fo gu fagen) immer andere, nicht blog amischen mir und Undern, fondern auch bei mir felbft, und nicht bloß logisch, fondern auch real. Denn nicht bloß bie fich fortwährend andernden Dinge und ihr wechfelndes Busammenwirfen behaften mich immer verschieden, fondern auch unfere eigene Huffaffung und Empfindung wird mit ben Jahren finnlich und geiftig in gewiffem Grade ftete eine andere. Ja, weil ber Menfch culturfahig ift, fo fest fich bas Underewerden bes Prafens biftorifch mit ben Menschengenerationen fort. Aus ber Gubjectivität ber Beit fommen auch Rurgweil und Langweile. e) Endlich auch in rhetorischer Form, wenn man rhetorisch nennen will nach ber außerlichen Spracherscheinung, was zugleich ein wirklicher Geelenzustand bei und ift, bemerken wir die Begrundung der Beit auch auf unfer Bewuftfein. Da wir vergangene Dinge (mit ihren einwirkenden Thatigkeiten) als folde nicht merken, weil fie eben vergangen find, fo ift in ber Bergangenheit auch feine Zeit ("tempus vivum"), fo wenig, wie in ber Zukunft, Die erft noch kommen foll. Real ift bie Bergangenheit in erneuertem Buftande fur uns ba, als eine vermittelte Wegenwart; ben wirklichen Bergang bes Bergangenen mit ben babei vorgefommenen Ginwirfungen auf ben Menichen haben wir ibeell nur noch in ber menichlichen Beiftesfraft, ber gegenwartigen Erinnerung an bas Bergangene. Bollen wir nun Die Beziehung eines Dinges hervorheben, wie es noch wirfliche Zeit und Wirkfamfeit auf ber frubern Stufe hatte, ebe es in feinem fur uns jetigen neu geworbenen und neu wirfenbem Buftande (3. B. βαω, βήσω, fete in Gang - βεβώς, bestehend, 3. B. Dbrigfeit) trat, fo gebrauchen wir, wie in ber Auffaffung, fo fur bie fprachliche Darftellung Die Praterita (expaçor). Unfer Beift aber vermag, burch Umftande ober Gelbftentichlug veranlagt, jene Erinnerung gu fo lebenbiger innerer Unichauung gu erheben, bag gugleich unfer Gefuhl baburch fo ftarten Ginbrud empfangt, wie ihn unfer wirkliches Erlebnig bes Dinges auf und nur hervorbringen mochte. Diefe Unichauung und bieg Gefühl über bie Gache, welcher eigentlich mein Prateritum angehort, erzeugt fur biefe Sache mein zweites und zwar funftliches Prafens. Die Runftthatigfeit, 3. B. im Schaufpiel, bewirft abnlich, bag vergangene Beftalten wieder als lebenbige vor und treten, b. b. bie Beife bes Prafens annehmen. Bas, zeitlich betrachtet, feine Beit mehr hat, wird fo wieder in die Zeit gefett. - Doch im fpatern Griechischen feben wir biefen Gebrauch bes Praf. ftatt eines Praterit. auch ohne die volle pfychologische Begrundung; f. g. B. die Supothes. in Scholl. in Odyss. ed. Buttm. p. 3 ff. - Go wird auch bas Fut. jum Praf. 3. B. Aesch. Ag. 126: αγρεί. Die Zufunft ift, fubjeftiv-geitlich betrachtet, ein nur erft noch erwarteter Borgang der auf uns reflexiren sollenden Dinge; objectiv, der den Dingen auch jest ichon inwohnende Erieb ber fünftig erft thatfachlichen und uns afficirenden Bewegung und Entwickelung. In beiden Fallen ift bie Bufunft nicht ba und feine Beit (tempus vivum), außer in ber Angrangung an bie Wegenwart. Hierzu vergl. u. a. elu, eozonai, anoroener w, ror anoriveis. In ber für fich betrachteten Ratur gibt es gar feine Beit, weil der entwickelnde Bergang in derfelben nur Bewegung ift, und dann weil biefe Bewegung, im Großen angefeben, gleichmäßig, unterschiedelos ift, b. b. ohne ben, die Beit begruns benden und die f g. Zeiten scheibenden Ginfallspunft bes menschlichen object-subjectlichen Bewußtseins.

Und obgleich Segel fagt, das Werden (in der Natur) fei die Zeit, fo fagt er boch mieder, die Bergans genheit und Zufunft, als in der Natur feiend, fei der Raum. Die einzelnen Anregungen unferes Bewußts feins, die zur Zeit mit gehoren, werden übrigens in die einheitliche Zeitreihe fortwahrend eingeordnet.

Die 3 angeführten zur Zeit gehörenden Momente haben ein bestimmtes Berhaltniß unter einander. Die Einzelbewegungen (als Subject) wirfen auf die menschliche Wahrnehmung, Berstand und Empfindung (als Objecte). Der Berstand (Subj.) sett die Einzelbewegungen (Obj.) als Einheitsbewegung; das Bewußtsein (Subj.) vollendet so jene (Obj.) als Zeit. Der Berstand (Subj.) wiederum wirft dem Bewußtsein (Obj.) die einheitliche Form der Zeit, in welche Form die Einzelwirfungen auf das Bewußtsein eingehen, ein; und das Bewußtsein (Subj.), dieses punctum saliens für die Zeit, gebraucht den Berstand (Obj.) zur Bermittelung für die Aufnahme der fortwährenden Einwirfung der Dinge auf sich. So stehen also drei Momente in allseitiger Wechselwirfung zu einander.

Für die verschiedenartigen Bewegungen der Dinge ift der Raum nothwendig. Beil ber Zeitbegriff die Bewegung in fich fchließt, fo gehort auch ihm ber Raum ale Borausfetung (vergl. Zeitraum - ges raume Beit - περίοδος) an, theile fur ideelle und reale Grundlage, theile ale Benennung. Fur Letsteres sei z. B. hier angeführt: μακρός καὶ βραχύς (χρόνος s. Aristot. c. 12); παρεληλυθώς, πρότερον, ένεστώς, παρά τι = mahrend; επί τινι = nach, mit den etymol. und im Ginne verwandten οπίσω, οψέ. Gleiche Birfungen muffen unter gleichen Umftanden gleiche Raume durchmachen u. gleiche Erfolge haben. Erscheint eine Wirfung vor einer andern ausgehend von einem Dinge, fo ergibt fich ihr Beginn um fo viel vorher, ale fie die zweite Wirfung an Raumesweite übertrifft. Da ift bas Berhaltnig zwischen τέτυπα und τύπτω. Die (nach und hin) vorgeschrittnere (προτέρω) Thatigfeit ift bie frühere (πρότερον), die gegenwartige ift die jetige. Der Raum wird für die, die Zeit auffaffende, Borftellung immer mehr zur Beit umgebildet. Bahrend die Sandlung in rervna (ber fymbolischen 3weiheit, fur τυπτυπ, nm mit bem Et. M. p. 493, 49 gu reben) einen fernern vorherigen Ausgangepunft hat, als τίπτω, fo bruckt τέτυπα eine frühere Zeit, als τύπτω, aus, ein Prateritum. Die handlung in τύπτω mit ihren Conatus, fallt nach allem Sprachgebrauch gufammen theils innerhalb ihrer felbft, theils mit unferm Bewußtsein barüber. Diefen beiden Beziehungen gemaß haben wir eine gugleich mit unferer Bahrnehmung ftattfindende, einheitliche Beit, ein Prafene.

Indef ift biefes "Einheitliche", ober die Ginheit ber Zeit im Prafens, wie g. B. in ronrw, nicht im strengsten (philosophischen oder naturphilosophischen) Ginne für den wirklichen Sprachgebrauch zu versteben. Dennoch haben Philosophen, Theologen und Physiter Die Zeitdauer bes Prafens in Diefem ftrengften Sinne erflart. Go fagt z. B. Ariftot. c. 11: συνεχής (sc. έστίν) ο χρόνος (praet. u. fut.) τῷ νῦν (burd) bas . .), απολουθεί και τοῦτο (sc. νῦν) πως τῆ στιγμῆ. August. Conf. XI, c. 15: Praesens nullum habet spatium. Chrysipp. bei Plut. adv. Stoicos p. 1081, fagt: μόνον ὑπάρχειν (= wirflich eriftire) το ενεστημός. b. Praf.; und mieder: του ένεστημότος χρόνου το μέν μέλλον είναι, το δέ παρεληλυθός, alfo fein Praf. Segel Encuff. S. 258: "Das Jest hat ein ungeheures Recht, . . es ift nichts, als bas einzelne Best; aber bieß Ausschließende in feiner Aufspreizung ift aufgeloft, zerfloffen, gerftaubt, indem ich es ausspreche." Bahrend aber Aristot. e. 13 fagt: το εξαίφνης, το εν αναισθήτω χρόνω (worin man alfo auch nichts Anderes merten fann) δια μικρότητα έκσταν: fo paßt auf obige Unfichten, ruckfichtlich ber Sprache, Plato's auf Die Puthagoreer bezügliches Urtheil im Cratyl. p. 439 u. 40: ao ove οδόν τε προσειπεῖν αὐτὸ (eine Sache), εἰ ἀεὶ ὑπεξέρχεται, πρῶτον μεν, ὅτι ἐχεῖνό ἐστιν, ἔπειτα, ότι τοιούτον; ἢ ἀνάγκη, άμα ἡμῶν λεγόντων, ἄλλο αὐτὸ εὐθὺς γίγνεσθαι καὶ ὑπεξιέναι; Αλλ ουδέ γνώσεν είναι εικός, εί μεταπίπτει πάντα χρήματα καί μηδέν μένει. Wird und nicht schon das schnelle Sprechen gemiffer Leute unvernehmlich?

In einem Zeitworte, namentlich bem redupl., wenn man es fprache, mare nach obigem Grundfat

vereinigt Nichtzeit und Zeit, Bergangenes, Gegenwärtiges und Zufünftiges; und ber gesprochene Anfang bes Wortes deutete auf Prf., der gesprochen werdende auf Prafens. Sinn hin. Zwei Begriffe tauchten in Einem Worte auf. Selbst das Compositum hat ja nur Einen Sinn. Ein Leib hat feine zwei Seelen. Jenes reine Zerfällen des Wortes in unmeßbar fleine Zeitpunfte, und weiter in die 3 Zeiten, widerspricht der Möglichkeit des menschlichen Denkens und Sprechens. Hatten die Bölker den, solche Ansicht von der Gegenwart auf die Sprache anwendenden, Philosophen die Schöpfung ihrer Sprache überlassen, sie hätten keine Sprache gekriegt, und mit am wenigsten die redupl. Wörter. Das kommt aber daher, wenn man die Gegenwart der Sprache zwar nach richtiger philos. und phys. Weise, doch so rein äußerlich versteht, als einen "sich selbst äußerlichen" Theil der Zeit. Aber grade die Gegenwart muß die Sprache erzeugt haben durch ihre lebendigen und vernehmlichen Eindrücke auf der Menschen Sinne und Geist. Solche in sich empfangend, hat der menschliche Geist den Trieb, sie wieder — durch die Sprache — in geistiger Umschaffung außer sich zu sehen. Die auf angedeutete Weise zu und kommenden Dinge sind die Mutter, der Geist der Vater, die Sprachwertzeuge die Hebamme der Sprache. Dieß geistige erzeugen sehen wir enthalten z. B. in γιγνώσχω, τεχμαίρομαι, dem zu vergleichen des Paulus Ausdruck im R. T. γεννήσαι und τέχνον "έν πίστει".

Anwendbarer auf die Sprache — obgleich nicht entscheidend über die Präsensdauer — sagt Aenessemus (was ich hier nur lat. geben kann) bei Sext. Emp. adv. Math. IX., c. 3: ex sententia Heracliti tempus (praesens) non differre ab eo, quod est (ovola, existentia) et a primo corpore (d. Feuer), und zwar mit der von sich selbst gesetzen Bewegung. Damit stelle man zusammen den aus der bloßen Ersahrung vom Sprachgeiste entnommenen Sinn des lat. »praesens« = gegenwärtig und wirksam, und des franz. »actuel« = wirklich und gegenwärtig; beide Wörter besagen dasselbe, Gegenwart und (verbale) Wirkssamseit, nur vom andern Ende aus. Sollte hier die ogasoa (= zgóvog) des Pythagoras, den auch wohl Aristot. c. 10 meint: of uèv (Plato?) the tov ödov zienger eiral (sc. tòv zgóvor) gaser, of de (Pyth.) the ogasoar averie, den Anknüpfungspunft sür's Berständniß sinden? Dann enthielte ogasoa bie von der Existenz unzertrennliche — aber von Gott erst gesetze — dem Zweck der Entwickelung dienende Bewegung.

Des Pythagoras Erflärung wird aber von Aristot. c. 10 § 8, wenn sie authentisch so überliesert war, mit Recht und surzweg abgewiesen: ή δε τοῦ όλου σφαίρα ἔδοξε μεν τοῖς εἰποῦσιν εἰναι ὁ χρόνος, ὅτι ἔν τε τῷ χρόνο πάντα ἐστί, καὶ ἐν τῷ τοῦ ὅλου σφαίρα. Ἐστι δε εὐηθικώτερον τὸ εἰρημένον, ἡ ώστε περὶ αὐτοῦ τὰ ἀδύνατα ἐπισκοπεῖν.

Dem Zweck ber sprachlichen Gegenwart, bem Prafens, fommt schon naher, was Augustin. c. 27 sagt: aliquid in memoria mea metior et infixum manet. In te, anime meus, tempora (die prossolissien) metior, affectionem, quam res praetereuntes in te faciunt, et, cum illae praeterierint, manet. Ein neues wesentliches Moment für die nicht punftartige Dauer des Prasens wollen wir hinzussehen in Hegels, Encykl. § 258, Worten: "Der Begriff. ist nicht in der Zeit und ein Zeitliches. das Wahre, die Idee, der Geist ist ewig". Diese Momente liegen aber im Worte. Wir fühlen beim Reden, indem wir einen Satz und Worte sprechen, in die ser Beziehung kein prasentisches Zeitverschwinden nach obiger Art; allerdings nach der Seite, daß wir Worter aussprechen, sind diese der Zeit nach dem angeführten Begriffe in gewissem Grade unterworfen. Selbst, je mehr die geistige Natur der Menschen hervortritt, um so viel mehr enthebt sich auch der Wortleib und die Dauer des zu sprechenden Wortes der Zeitlichkeit. Man stelle z. B. zusammen das Quantitätswesen des Altgriechischen und den Verstandessaccent des jestigen Deutsch! Die Frage nach dem (plöslichen) Prasensverschwinden eines Zeitwortes ist wie die, ob der Mensch sterblich sei, oder nicht. Sehen wir auf den wirklichen Bestand der griechischen Sprache, so sinden wir die Zeit als Gegenwart mit besonderer Hervorhebung der Dauer a) in Satzgestalt;

31. 8,541: νῦν ἡμέρη ήδε φέρει κακόν. b) usuell: ὁράω als Eigenschaft; ἄρχω als Amt; φεύγω als Lebenszustand, bin Flüchtling; δίδωμι als Conatus, λέγω z. B. Plat. Cratyl. p. 426, meine forts währende Meinung ist; in Orafelsprüchen, worin das Künstige als schon jest im Beginne eristirend erschaut wird; im praesens perpetuum; s. hierzu Winer Gr. \$ 41, 2, c. und überhaupt Bernhardy W. E. p. 370 sf. c) in der Wortbildung; στενάχω gegen στενάζω (ζ 7 χ, u. s. unten). Hierher gehört im Besondern die Redupl., wie τίθημι, μορμύρω. Dabei ließe sich des Dionys. Hal. Einsicht anwenden, Comp. V. c. 15: Όμηρος τη παρεκτάσει των συλλαβών τὸν ἄπαυστον ἐμφαίνειν βουλόμενος ήχον. Es liegt in der sinnlichen und geistigen Natur des Menschen, für die Eprache dem Präsens eine merkliche Zeitdauer zu geben; die zunehmende Cultur dehnte diese Zeit (auch in der Wortbildung, z. B.

στενάζω) αμθ.

Wenn aber auch außerlich und icheinbar bie einzelnen, bem Ginn und Berftand unterscheibbaren, Momente einer Thatigfeit, wie in μορμύρω, τὶς εἴπεσκεν (f. Buttm. A. G. § 94, Anm. 3), ja felbst in τύπτω, auseinander fallen, und an fich auch jedes diefer Momente durch ein befonderes Wort fich ausbrücken ließe (3. B. ovrog uer eine, exervog de eine, u. f. w.), fo wird boch biefe Bielheit biefer Begriffe, wenn fie burch Gin Wort ausgefagt wird, gur Ginheit im Begriffe verbunden. Sierhin gehort, wie μορμύρω, fo auch τέτυπα. Das Berhaltniß bes Borherigen, bes Frühern zu bem Gegenwartigen, Sesigen mochte urfprünglich fid wohl nur in zwei Formen, Prafens und Prateritum, auch in ber griech. Sprache barlegen. Diefen Bestand der Tempora feben wir in bem ihr verwandten Gothischen (Prafens haita, heiße, Prat. haihait). Das Griechische, wie es uns historisch, auch im homer, vorliegt, ift über Diefen Buftand erstaunlich weit hinausgegangen. Aber burch Combination gelingt es vielleicht, biefe griech. Tempusmannichfaltifgeit theilweis auf die Ginheit gurudguführen. Bei fortichreitender Ausbildung bes Berftanbes, geistiger Gefichteweite, bei ber Erweiterung ber von bem Bolfe nach und nach entbedten Beziehungen der Dinge und ihrer einzelnen Momente auf einander, birect und indirect, wie auch auf unfer Bewußtsein, machft auch, jugleich fordernd und gefordert bezüglich ber eben genannten geiftigen Borgange, Die Redemeife, 3. B. durch Phrafen, burch Rebenfate mit Conjunctionen und Relativwörtern. Sier feben wir wieder den homer einzig in feiner Urt fur das Griech., ale biefe Erweiterungen oft nur erft beginnend (3. B. das relative oore, dann os; o und ore, fpater nur ore, fur die Conjunction). In den Zusammenhang hiermit trat auch das griech. Prateritum, das in mannigfaltige Formen u. Berftandes: beziehungen zu andern Temporibus und gu fich felbft innerhalb feiner eigenen Grangen auseinander ging, und an fich verschiedene Sinneswandlungen annahm (3. B. δέδεγμαι ich erwarte, πεπόνημαι) und feine Schattirungen (Eroany mit roungreor, einen Weg einschlagen) annahm. Bon bem wohl jungern Imprf. (nach Thiersch Gr. Gr.) und Morift I, wie von den Moriften der Form Eder und Enteror (letteres ift Morift und nicht Impf., blog weil bas Praf. einen Zusat auf ew erhalten hat) absehend, faffen wir fur jest ben Aor. II ber britten Form ind Auge. Da mochte man 11 δορορον nicht von δρωρα und δρώρειν trennen wollen in der Formbildung, und ihre Bedeutungen zu combiniren fuchen.

Darüber jest nur so viel: das Prater. in den Formen ορωφα, βέβηκα, wurde gesetht für eine Berbalthätigkeit auf der neuen, aus der bisherigen als Ergebnis entsprungenen, Bedeutungsstufe, und zwar in dreifach gemachter Beziehung, mit Beiseiteschiebung der andern, die Kehrseite bildenden, logischen Beziehung: a) die Thätigkeit setht sich von derselben Natur fort, wie im Prasens: βέβηκα, bin im Gange, τέθειται = κείται, παρμέμβλωκε, ist angesommen, sieht bei; also positiv. b) von anderer Natur z. B. μέμβλωκε τμαρ, ist gegangen, glf. zum Zweck des zu bewirkenden Abends, d. h. es ist Abend; α γέγραφα γέγραφα, es gilt. c) negirend gegen die Fälle s. a), natürlich ohne daß diese Weise

^{11.} Molting: Ueber d. genet. Bufammenh. bes Mor. 2 mit bem Prf. 2, Bismar 1843, ift mir nicht gu Geficht gekommen.

be Prater. ibentisch mare mit bem Musbrude mit oυ; 3. B. »γέγονε (ift gemefen) καὶ οὐκ ἔστι,« Ariftot. l. c. c. 10, 2. vergl. »fuimus Troes«; κέχοημαι, b. h. ου χράομαι. Indef foll diefe Dreis theilung nicht gelten als eine die jedesmaligen Begriffe icharf an fich und nach ber Periode bes Gebrauches fondernde. 3. B. mahrend oloa nach bem ipatern flaffifchen Gebrauche unter b) gu ftellen mare, fonnte man es nicht voll von a) trennen bei homer, der da fagen fonnte Il. 15, 422: evorger og Daduolour nedorea. Diefe Thatigfeiten in der Gestalt bes Prf., in eine Bergangenheit gestellt wie das Praf. ins Impf., nehmen fich die Form bes unmittelbar mit dem Prf. gufammenhangenden Plusq. Woogor bleibt auf der unmittelbaren Bedeutungeftufe eines tempus vivum, eines »πρότερον νῦν«, tritt aber mit feiner Beitbedeutung mefentlich in ein Berhaltniß gur Wegenwart, hat jedoch blog bas Streben, ein Ergebniß für bie Wegenwart zu fein, ohne bies wirflich zu werben. Wenn g. B. in ber 3l. von ann Elgos fieht, für: es ift jest wirflich gerbrochen, fo beden fich eben ber Ginn und fein Ausbruck nicht, wie fo haufig. Da fich bas Mugment ale befondere Stufe der Redupl. in Form und Ginn fur den "hiftorischen" Webrauch bes Bergangenen herausstellte, fo trat es, in Beziehung auf bas, eine Urt neues Prafens gewordene Prater., b. h. auf bas Prf., und gegen biefes ben Zeitunterschied (hiftorifch prafentifch) hervorhebend, ober auch burch ben hiftor. Zeitsinn herbeigezogen, in den Dienft bes Prateriti; 12 bieg murbe nun Morift II (7/10/01). Rahm ja bas Prateritum, um Prf. ju fein, andere ihm eigenthumliche Merfmale neu an. Go entstand und vollendete fich die Geftalt und die Bedeutung Diefes amphibischen Morifts, der obenhin betrachtet fur alle Tempora fieht, namentlich in ber »fatiscens Graecitas« (Lobect Phryn. p. 722) ber Conjunctiv Morifti II auch für's Fut. Dben murbe gefagt, daß bas Prater. mit dem Prafens gufammengestellt, feine Redupl. genommen, b. i. in Giner Gilbe, te, wie retvaa, nach außern und innern Brunden beurtheilt, in diefem Bortanfange bas Bild ber urfprunglichen Reduplicationemeife an fich tragend. Diefer Unfang mit feiner Ginheit, b. h. Gin filbigfeit ber laute, bei fymbolifcher Rraft, fest Ginen Standpunft im Gebiete bes Borherigen, Bergangenen, ohne die Große bes Abstandes bes Lettern von ber Wegenwart gu bezeichnen; bas gegen bie Zweistelligfeit in & re roner, fest zwei Standpunfte, namlich ben in re ale ben frubern, wie bas Praf.; und ben in e als ben noch fruhern, wie ben fruhern. hierin feben wir fchon, fo ju fagen, mehr Gultur. Indef in Uebereinstimmung mit bem ichon oben Gefagten find Diefe 2 Standpunfte in ber Bergangenheit nicht als coordinirt und gleich geltend zu versiehen, fondern ber in ze liegende hat fich zugleich mit ben übrigen Merfmalen bes Prf. bem Ginn bes mittelbaren Prafens gewidmet, bevor bas Augment & bavortrat, um bieg Prafens ins Berhaltniß ber Imprf. feten gu helfen. Merfmurbig ift τετύψομαι, bas alle 3 Zeiten befaßt; wiewohl nur ahnlich, wie Ererbnew 2 vergangene befaßt.

In ben durch Redupl. oder Augment gebildeten griech. Prateritis feben mir mieder neben einem objectiven Zeitmoment (Aristot. l. c. c. 11: όση ή κίνησνς, τοσούτος καὶ ὁ χρόνος ἀεὶ δοκεῖ γεγονέναι) auch ein anderes, von der ethischen Subjectivitat des Redenden abhangendes, und gmar deppelt a) basjenige Moment, wornach bas Prateritum auf bas Jest bezogen wird. Dieg richtet fich oft nach bem geringern Culturgrade fruberer Perioden, ober auch foblichter Leute überhaupt. Bu biefer Urt paft auch wohl bas lat. Prf. Wenn aber auch homer ben Reichthum feiner Tempusformen anwendet, fo fann man fich nicht verbergen, baß feine Darftellung rudfichtlich ber Tempora ben Charafter bes Moriftifchen hat, b. h. er fest zwar verschiedentliche Praterita fur die in ber Bergangenheit ruhenden Dinge, aber Diefe Praterita haben im Großen betrachtet fo oft eine fille Beziehung auf Die Gegenwart (nicht fo fehr, eine logisch geordnete Beziehung auf ein anderes Prateritum). b) Das Moment, wornach wir nach Gutbunten ein Praterit. mit feiner Sache ftreng logisch auf bas eine ober andere Prater. beziehen, wobei man benn bas erfte Prater, mannichfaltig bie Tempora wechseln läßt.

12. Man vergl, bamit g. B. aus bem Grabationeitefen xeenes (Spigner gu Il. 4, 400), bas in fich icon bie Bebingung gum Comparatio trug, um gleich ale gegelwe gu ericheinen.

00 +

Das formal reduplicirte Prasens vereinigt (ahnlich, wie das sachlich reduplicirte) ursprünglich und bann in dem uns vorliegenden Griechisch mehr oder weniger start (biscov schreitend — ridnu einfach: ich stelle) ebenfalls in seinem Begriffe die Momente einzelner Thätigkeiten, und zwar symbolisch dargestellt. Diese Einzelnheiten an ridnu gezeigt sind etwa solche: herantreten an das Ding, ergreisen, das geben der verschiedenen Bendungen, das vollenden der sein solchen neuen Lage; zu allem diesem tritt noch die Bezweckung für die Einzelnheiten und auch noch für das Ganze hinzu. Der Zweck und die Zweckbestrebung gibt diesen Einzelnheiten und auch noch für das Ganze hinzu. Der Zweck und die Zweckbestrebung gibt diesen Einzelnheiten den Charakter der Gleichartigkeit und stempelt sie eben zu bloßen Momenten des Begriffes der Einen Thätigkeit in ridnut. Was bei vernünstigen Besen in solcher Thätigkeit bewußter Zweck ist, ist bei Thieren instinktmäßiges, bei der Natur organisches Wirken. Dadurch werden die verschiedenen Stücke einer in einem formal reduplicirten Berbo ausgesagten Thätigkeiten zur Einheit des Begriffes erhoben.

Aeußerlich mechanisch betrachtet fallen auch hier die einzelnen Momente solcher Thatigfeit aus einander, b. h. in zeitlicher Betrachtung nach einander, so bag also in dem Worte der Sinn verschiedener Zeiten lage. Aber dieß fühlte der Redende nicht, und der Zweck erzeugte die Borstellung der Zeiteinheit. f. Gellius 6,13. Diese Einheit ift aber wieder sprachlich nur als mit einer gewissen Dauer gemeint.

Nach der gegebenen Darlegung könnte man die formale Prafend-Redupl. eine ethische nennen, das gegen die des Praterit. eine factische, insofern die im Prater. liegende, zeitlich wie sachlich fortgesetzte Thätigkeit noch mehr der Erfahrung über das Geschehen und zuletzt das Neu-Gewordensein eine Betrachstungsseite darbietet. Indest ift für das Praf. und Prater. keine Ausschließlichkeit des ethischen oder factischen Charafters.

Bir sehen also in gewissem Grabe bas Praf. und Prater. unterschiedelos (vgl. das hebr. Praterit.), und wieder die ethische Subjectivität trennte, obgleich nicht willfürlich, sondern nach gewissen Wahrnehs mungen und Eindrücken von der Sache her, das in das Zeitgebiet versetze und mit dem Zeitbegriff verwachsende Berbum, gemäß dieser Zeit in Praf. und Prateritum (Praterita) im Griechischen.

Bas übrigens bemerkt wurde von den objective fachlichen Momenten der auch dem Berbo mit der formalen Praf. Redupl. inwohnenden Thatigkeit, das tritt bei folchem Berbo im Ganzen viel weniger dem Bewußtsein entgegen, als bei fachlicher Redupl. — oder vielmehr das Bewußtsein beschrankte sich selbst in der angegebenen Urt bei der formalen Redupl., und half diese mit schaffen.

Diese Redupl. Form, wie re, gehört wesentlich den prasentischen Zeiten (Pras. und Imprf.), d. h. der Gleichzeitigkeit. Die Fülle der sachlichen Borstellung zurückbrängend, saste das Bewußtsein in der formalen Redupl. schärfer den Begriff der Zeit. Die Zeit ruht im Prasens und haftet an der mehr äußerlich erscheinenden Weise der Thätigkeiten. Die Zeit haftet am Sinnlichen und Vergänglichen. Ueberhaupt war die Entwickelung der Verbalzeit den Menschen nöthig, wenn daß Erobern des überszeitlichen Gebietes, das Erkennen des Geistigen, wie dieß auch namentlich bei den Griechen geschah, ermöglicht werden sollte. Der Mensch erkennt nach 2 Prinzipien, dem der Gleichartigkeit und dem des Gegensaßes zugleich, nämlich des innerhalb der Gleichartigkeit liegenden. Homer hat zwar den Unterschied zwischen Sinnlich und Geistig; aber wie schwach! Il. 15, 422 sagt er: Evónosv da Paduosov nesovra. Was ib. 1, 3 in dem Gegensaß: \psi vx\ag{a} — avrovs ihm als wahrer Unterschied galt, ist uns ein unwahrer, es ist kein Unterschied. Mit von dieser mangelhaften Scheidung zwischen Sinnlichen und Geistigem kommt die Schwächlichkeit des homer. Zeitbegriffes. Wo ist aber mächtiger das Sinnliche vom Geistigen nicht bloß für den Kopf, sondern für den ganzen Menschen geschieden, als im R. T., und wo ist kräftiger die Zeit hervorgehoben?

Die griech. Praf. Redupl. hat wefentlich ben Bofal e, die Praterita e. Dafur fei ein Erflarunges versuch gewagt. Das Prafens hat, wie in ber Redupl., so auch im Stamm mannichfaltigere, lebhaftere

Bocale. Das Prafens hat zu feinem charafteristischen Theil bie unmittelbare Unschauung mit ihren bunten Sergangen und Gestalten und lebhaften Eindrucken für den Menschen; bas Perfect die mattere Erinnerung an Bergangenes und ben farblosen Begriff bes Gewordenen und nun Seienden. Das e macht nun aber den Eindruck größerer Lebhaftigkeit, 18 als e.

Der Avrist II (wie Φρορον) ist am nächsten mit dem Plusq. (wie Φρωρειν) zu vergleichen. Beide haben 1) den reinen Chat. 2) die Redupl. in beiden Gestalten (τε — ορ), 3) das Augm. davor, das oft auch nicht gesest wird. 4) ähnliche Ausgänge, or für den Avr., ειν 14 für Plusq. Dessen älteste Endung bei Homer ist εα (eigentl. α, da ε — aus α enstanden? — zum Thema gehört). Das End εν und Augm. ε stimmen wohl zusammen, als für das historische Tempus. Das α der Endung gehört überhaupt nur der Bergangenheit, der präsentischen in τέτντα, der historischen in έτνψα έτεθήτεα, έτίθεα. Als Berschiedenheiten aber der Form zwischen beiden, Avr. und Plusq., erscheinen 1) die Kürze und das theilweise Berschwinden (meist ε, doch auch besördert durch die Liquida des ν in ήλθον 15) im Avr. und dessen Länge im (Prf. u.) Plusq. 2) die Aspiration des Charasters, sich dem Prf. und Plusq. anbildend, selbst die stammhafte sich dem Avr. II zum Theil entziehend. 3) Wenn des Wortes Stamm vocalisch aussangt, so ist dieser Stammvocal im Prf. und Plusq. hinter der att. Redupl. lang, im Avr. surz. 4) Wenn das Wort mit einer Liquida beginnt, so wird diese mit dem ε in einigen Fällen zu ει erweicht nur für Prf. und Plusq.: λέλογχα und είληχα, aber nur λέλαχον. 5) Der Wegsall des Augm. nnd der Redupl. ist im Avr. leichter und häusiger und wird fester, als im Plusq. 6) Das (immer) stärfere Hinziehen des Accentes nach dem Ende im Avr.

Hierzu find einige Bemerkungen zu machen. ad 4) et (b. h. e † et) steht hier statt ele u. f. w. aber et 7 le'; barum vielleicht die Bertheilung jenes an das Perf., dieses an den Mor. ad 3) Der lange Stammvocal ift nicht durch das Augment 16 lang. Wenn aber jemand nach dem Grunde dieser Lange

^{13.} So etwas scheint Plato Cratyl. p. 426 gemerkt zu haben: τω ι ποὸς τὰ λεπτὰ πάντα, α δη μάλιστα διὰπάντων αν τοι. Bur fernern Notignahme: Rosenheyn 1. c. p. 9: e und i bezeichnen das Dunne, Feine, Rleine, Milde, Heitere, Helle, Schnelle, leicht Eindringende. Paschte in Biss. Abh. üb. d. Spr. d. Poesse u. s. w. Sorau 1848: e das Weite, Schnelle, Umsaffende, Niedere, Tiefe; i das Spige, Feine, Feste, Anmuthige, Dobe. — vergl, βρέμω mit πιππίζω.

^{14.} Siermit find gufammenguftellen bie Endungen bes Imperf. in : Erigea, Leir, Tour (aus leor), Inv.

^{15.} Es fei verstattet, hier Avriste auch von nicht ganz dem Φροφον entsprechender, aber auch nicht widerstreitender Form, berbeizuziehen. Kommen ja selbst bei homer mehrere Avriste nur 1 mat reduplicirt, aber conform vor: z. B. αμπεπαλών, λελαβέσθαι; ahntich bei Spatern z. B. λελιπέσθαι, πεπαγοίην (Mein. Com. Gr. I p. 113).

^{16.} Bopp Bergl. Gr. p. 894, welcher Theil mir nicht vorliegt, bat querft auf biefe Richt augmentirung aufmertfam gemacht. Meine Brunde fur biefelbe Ueberzeugung find biefe: 1) bas Mugm. ift entftanden aus ber Rebupl., ober aus re wurde e. Dieß e feben wir aus lautlichen Grunden ichon im Prf. (Forgoga); in andern Temporibus, wo bas Lautliche vielleicht auch bagu mitwirkte (rétuna - Eruntor, wo nt 7 n) nahm bies e auch eine neue Bebeutungeftufe ein. Da e weniger, als re, bas Mertbare bes Sinnlichen barftellt, und e L re, fo bebeutet e um ebenfo viel mehr bie abstracte Beit ber Bergangenheit. Diefe Bertunft bes Augm. aus ber Redupl, feben wir uns aus 2 innern Grunben berechtigt angunehmen ; a) weil bie Bebeus tung bes Prateritums beiben gemeinichaftlich ift, b) weit bas griech. Naturell ein funftlerifches ift. homer ift ein hobes Borbitb auch fur ber Grieden plaftifches Runftierthum. Die Rebupt, bietet, im griechifden Ginne, anfchaulichere Mannichfaltigfeit, plaftifchere Bilbfamfeit in ben Momenten einer Thatigfeit, ale bie Formung ber Praterita burch Mittel anderer Ratur, wie bieg ber Rall ift im jegigen Deutich im Gegenfag gum Gothifchen, und mit ben meiften lat. Prateritis, bie fich ber Rebupt. immer mehr entledigten. Der Grund davon ift ju fuchen darin, baf ben Griechen bie plaftifche Phantafie Boltseigenthum mar, bagegen bas bie Mannichfattigfeit ber Dinge in bie Begriffs ein heit gufammengiebenbe Berftanbeselement theils Bolfern und die Romer maren ein verft andiges Boit, theils Perioden eines Bottes eigen mar und ift, wie bes beutichen Boltes, bas, fei es burd naturliche, fei es burd driftliche Gultur im Beftanbe feines geiftigen Treibens immer fort veranbert wirb, welche Gultur in beiben gallen ben Menichen mehr und mehr aus dem Ginfluffe und ber Aufforberung gur nachahmung ber reichen Geftalten jund Bilber ber Ratur berausgiebt. Begen bes bilbiamen Elementes in ber Rebupl. bewahrten biefe bie Griechen in verichiebenen Abftufungen, biefe nach Augen und nach innen betrachtet, in allen, etwa 9, Species bes Prateritums;

forschte, so sei fürs Erste hingewiesen auf solche Bildungen ohne Augmentlänge: $i\tau\eta\tau\acute{e}ov$ (nach J. Grimm von $i\tau\epsilon\omega$), $\dot{\epsilon}\tau\dot{\eta}\tau\upsilon\mu\sigma\varsigma$, $\dot{\epsilon}\delta\omega\dot{\sigma}\dot{\eta}$. Uebrigens darf das ω in $\ddot{\delta}\varrho\omega\varrho\alpha$ nicht getrennt werden von η in $\sigma\dot{\epsilon}\sigma\eta\varrho\alpha$; $\dot{\epsilon}\varrho\dot{\epsilon}\varrho\iota\tau\tau\sigma$ steht der äußern Form nach neben $\sigma\epsilon\sigma\alpha\varrho\upsilon\bar{\iota}\alpha$ (statt $\sigma\epsilon\sigma\eta\varrho\sigma\alpha$?). — Eurtius erstärt den Grund der Stammvofallänge im Prf. daher: "gegen die bedeutenden Borschläge und Endungen Würde und Gleichgewicht zu verleihen". Und die Bocalfürze im Aor. 11?

Die bloße Nedupl. gibt noch nicht den entschiedenen Sinn der vollkommenen Perfectzeitbedeutung. Das sieht man im Gothischen Präter., am perfektischen und zugleich aorist. cecini im Lat.; dasselbe auch an kaparor, äraror. Daß die Nedupl. an sich ein geschiekteres Gefäß, als das Augm. sei für den Sinn, daß eine so ausgesagte Handlung ein Ergebniß für die Gegenwart zu sein strebe, ist schon bemerkt; wie auch, daß dem Prf. neue Merkmale für die Aussage des wirklichen Resultates, wodurch es eben griechisches Prf. wurde, d. h. verschieden vom latein., zustelen. Erst die sukende Gracität nahm das Prf. auch wie einen Norist., besonders in bestimmten Wörtern, z. B. dedwaa, s. Bernhardy W. S. p. 379. Hers mann Em. Rat. p. 186 vergleicht ital. (aoristisch) sorissi und franz. j' eerivis mit dem lat. Perf. — Bielleicht ist die III pl. prf. auf ar (z. B. Eograv Batrach. v. 178) als eine Uebergangsform aus dem

abgefeben noch von folden Bebilben, wie πεπιθήσω εκέκραξα. In einem arrithmetifchen Bergleiche ber Formel 1 + 1 = 2 fteben bie Griechen auf bem erften, bie Romer und jesigen Deutschen auf bem zweiten Theile ber Bleichung. - Sprachgeschichtlich, baben fich u. A. Buttmann und Fr. Thierich fur bas Entfteben bes Mugm. aus ber Rebupl. erftart; bagegen Bopp bielt guerft bas e (im Canserit a) fur entstanden aus bem a privativum, fpater jedoch fur ein pronminales a, bas jener bebeute. Gurtius, ber auch mit Undern die Endungen des Beitwortes burch Composition fur herangetreten halt, begnugt fich mit biefer Grftarung Bopps, indem er bie Bedeutung bes a (e) fo gurecht legt: ba, b. h. bamals. - Dit folder Urt Composition fann ich mich nicht befreunden. Gin Fall, weil er ein wichtiges Bort, eint betrifft, fei bier befenders erwahnt. Bopp, 3. Grimm, Fr. Thierfch Gr. Gr. § 211 wollen bieg Bort oft in ben Berbalenbungen mahrnehmen, Thierfch g. B. in retvna, entftanben aus ta = ir. Der Begriff von eint ift ber abstractefte geworben, und fo fein, bag er nicht vor ber Flerionsentwickelung ber anbern Beitworter entstanden fein und fo bie Flerion diefer bewerkftelligen belfen tonnte. Daß noch bem homer ber Begriff von elut fraftiger und voller, ale fpater mar, bagu fei S. 11 über oloa verglichen, und ferner bie Synonyma von elut angeführt: τέτυκται, όρωρα, πέλει und πέλονται, γέγαα (ενὶ μεγάροις, leben), annahernd πέφυκα (λ. B. mit δένδρεα, fiebe da, 31. 21, 352. Db. 5, 238). Fore ift alter, ale fort. 3ch zweifele nicht, bag ber Stamm bes eint eine jenen Beitwortern abnliche Fulle bes Ginnes hatte, und fich wieberertennen lagt im beutichen wefen, fanetr. as, lat es (esum), griech. έσ μί, έθων, lat. ve (gewenbet, b. b. ober), sueo, bas nach Curtius p. 141 "wohl nichts anderes ift, ale suus". Dem Stamm biefer Berter tommt bie Bebeutung bes Bem egens gu. - 2B. v. humbolbt leitet umgefehrt bie Pronomina aus ben Berbalenbungen ber: mir grabe recht. Die Endungen ber Conjug. auf pe halte auch ich fur bie ursprunglichern, und aus biefen bie ber Conjugation auf ω für abgeleitet und abgefürzt: ω (ωμι) = ε + or (ωμι, cf. άμάρτοιν, ποιοίην) =τε + α (ημι), mabrend ω 7 ον 7 α, und ze 7 e. Aehnliche Erscheinungen in ber Sprache wie bas Mugm., nach Form und Sinn wechfelnb, gibt es mehr; vergt. 3. B. ω αναξ — ανα. περάσω, mit lang und furg a. κέχρισμαι — κέχριμαι. είρξα — είρξα. αρθμός — αριθμός. άρσω - ἀρέσω. δήσω - δεήσω. - Bare w in δρωρα augmentirt, fo mare bas Mugm. gugleich mit feiner Ursprungsform gefest, und zwar jedes von beiben mit etwas modificirter Rraft. 2) Gine Form wie El if Lequat (Pausan. 10, 17) neben el Lequat mare unmöglich. 3) Mugm. und Redupl. ftellen in verschiedenen Graben ber Form und ber Rraft bes Ginnes ein Bort in feiner Berboppelung bar. Diefe ift inerhalb ber eigenen Grange bes Bortes eine Art Debnung beffetben. Es fann nichts Frembes zwischengeschoben werben. Mugm. und Redupt. find bem Borte von innen angewachsen. Rommen bennoch Falle, wie Zzadevdor vor, fo find biefe menigstens gemeint, als fei tein Compof. ba. Aber auch nicht einmal foldes tommt bei eigentlicher Redupl. vor; wie es icheint, weil bie fachliche Redupl. noch bie mit bem Inhalte bes Berbi gleich artigfte Ratur hat (Et. M. p. 494, 10 ff. καχλάζω von ,,κάχλα κάχλα", follte beißen χλά χλά); wodurch fich alfo bas Busammengeboren und bie Untrennungsfabigfeit von felbft berausftellt; am nachften tommt bie formate Redupt. (fo namentlich noch in xalew κικλήσκω: βαίνω gebe, βιβά ichreitet; hiervon wieber abweichend βαβάξαι = δοχήσασθαι nach beinch; wogu βαβάκτης = Zanger, bei Gratin., in ben gen. Puntten; am entferntften bas Mugm.; in gleichem Maage, wie biefe Reihenfotge, machft ber ungleichartige Beit begriff in biefes Gebilde binein. Im Puntte bes Busammentritts biefer Ungleichartigfeit mit ber bem Beitworte naturlich eigenen Bebeutung liegt irgend mit eine Moglichteit fur exagevoor. - In ogwoa mare alfo bei augmentirtem w bie feftere biefer Berbindungen geloft, Die lofefte (e) zwifdengebrangt, beibe Borfage maren auch noch von fperififch verfchiebener Ratur ber Bedeutung.

Prf. in den Aor. I zu betrachten, schon der Zeit ihres Erscheinens nach. Sie gehört in die macedonischs alexandrinischen Periode. Brgl. gegen Buttmann A. Gr. § 78 Anm. 5 Note, Bernhardy Grundriß der gr. Lit. II p, 128 und 132. Dieser Dialett scheute lange (die ursprünglichern) Endungen nicht, wie εσχάζοσαν, ηγάγοσαν, ανενέγκαισαν; klassisch nur έπληφοῦσαν Eur. Hec. 5, 41 s. Nauck Ar. Byz. Fr. p. V. — Wenn von den sichern 2 N. T. Stellen (Winer Gr. §. 13) die bei Joh. 17, 7: νῦν ἔγνωκαν am meisten perfectif d zu sein scheint, so widerspricht das nicht, da es eine Uebergaugs form genannt wurde. Ueberhaupt sehen wir eine Berminderung der vollen Perfectsorm in später Zeit, wie μετήνεκται; bei Sylb. Et. M. p. VII σκενώσηται; und mit dem von ihm von p. 394, 50 ausgelassenen σκεπασμένος ist das nom. pr. Συραμμένος zusammenzustellen, wosür Keil Spec. Onom. Έστο, vermuthete. Grade vorzugsweise die Participien (wegen Achnlichseit mit dem Ad).?) erlitten solche Berfürzung in der späten Zeit. — Das Neugriech. nahm gar den Aorist selbst für das Prf. ἔγομψα, scripsi; so daß es, außer andern Eulturgründen, von dieser Perfectverminderung endlich zur Ausdrucksfülle der analytischen Redes

meife fam, neugriech. είχα γράψει, hatte geschrieben.

Bas ift es aber fur ein Glement, wodurch bas griech. Prater. jum Prf. murbe? Das ift bie Dehnung bes Bocales 17 im Stamm, ober auch in gemiffen Derivationefilben, wie elliflo voa (ele voonau) benn o 7 ε, πέποιθα - πείθω. Das o, v (κέκοπα) hatte schon absolut die bem Prf. genügende Starte, wie die "langen" Bocale, ebenfo ev, im Stamme. Charafteriftifch find fure Prf. Die einartigen Bocallangen η (aus α , ε), o (ε), ω (η), ov (aus dem nicht fo einheitlichen εv). Zwar ift $\alpha \iota$ γ η (δαίω - δέδηα), aber η vertritt hier bireft nur bas a. Die Bocallange befagt für bas Prf. bas Innes haben bes burch eine Thatigfeit Betriebenen, ben erreichten neuen Buftand als Ergebniß ber Wirffamfeit. Die Redupl. befagte die verschiedentlich wiederholten Unfage ber nämlichen Thatigfeit bis gur 3meds erfüllung. Das Prafens wechselt 2 Mittel ber Wortstammverstarfung, erstens Erweiterung bes Stammvocals (vorn oder hinten) zum Diphthong (λιπείν - λείπειν, b. i. Gunirung; δάηται - δαίω ans gunben), feltener jum einheitlichen langen Bocal (λαθείν - λήθω); zweitens des Charafterconfonanten zu 2 einzelnen, oder einem Doppelconsonanten, vorn oder hinten (τυπείν - τύπτειν, λακείν - λάσκειν). auch zu 2 gleichen Confonanten (βαλείν - βάλλειν). Dft traten Derivationefilben hingu, theils allein, theils zugleich mit Berftarkungen voriger Art (novBavonat). Der Zweck aller biefer Erweiterungen ift im Gangen berfelbe, ohne merklichen Unterschied (2/30 - Lar Barw); zum Theil jedoch verschieben (ήδω ergobe - άνδάνω gefalle; οφέλλω [eigentlich: erhöhen, verwandt mit υπ ατος] Hom., ich vermehre, όφείλω ich habe bes Andern Sache, von ber ich mir etwas entnommen, debeo aus dehibeo, zu vermehren, b. i. ich bin g. B. Gelb fculdig, ich muß. Der Begriff bes Muffens ift bei biefem Borte

^{17.} Jur Berdeutlichung der auch durch Bocallange bewirkten Prhebebeutung stehen hier aus der Flerion und Bortbitdung mehrere Beispiele mit ähnlicher Stammvocaldehnung und Bedeutung, versuchsweis geordnet nach folgenden, wenn auch nicht ganz vollständig sich ausschließenden Klassen: 1) Tücktigkeit, Organismus, Justand: φώς, κλώ μ s. Jacob ad Luc. Tox. p. 138: πελεμίζω —πόλεμος, έζω; πελιός schwärzlich —πολιός weißtich (als stärkere Strablenschwingung?); στάξω, τάγγω, τέγγω — τήγανον, τάγγον, τήγω, γείμω — νωμάω, so στοωφάω, πωλάω, έσμαι; θέω — θοός schnell; τέξας — της (nur Aesch. Suppl. 263), — έω; γέςας — γης (strw stöhnen — δύστηνος. νύν — νῦν, μέν — μήν, δέ — δή 2) sinnliche Räumlich: seit: τέλος (auch ein kurzes Ende) — τηλοῦ; γόνος — γουνός Kruchtfeld, daher Γόννοι; έθος Sitte — ήθος Bodnsse. 3) Berkörs perung, Berdüserlichung: δόμος (Balkengesüge) — δωμα Bauwerk; βόλος — βῶλος Erbscholle; πόςος — πῶςος Stein mit vielen Durchgängen; εξοω sleckten (γέξδον — γύςγαθος Korb), φορμός Gesteckt, Korb; φωριαμός (Lobect Pathol. p. 155: ,,inexplicabile"), das gestocktene Ding, d. i. Bäschstenen; θέω — θοός spis, d. i. körperliche Gestalt; τιθέναι — θωμός, und σως δς Dause; ξχυς fest — δχυς δς auch von einer Festung, δχύςωμα; πεςάσω (furz α) bringe binüber; πεςάσω (lang α) bringe mich binüber; εσταχα (später) habe gestellt — εστηχα habe mich gestellt, d. h. stehe; παραβέβαται ist übertreten worden; das stoische σύμβαμα, — bei Priscian ,,congruitas", eine Sassorm mit vere inigtem Subi. und prádicat, wie Δεών περιπατεί, wegen des kurzen α s. Lobect Paralip. II p. 423 — βέβηχα habe mich in Gang geset, d. h. gehe, bin (homer); τεθημε stelle — τίθεμαι (blose Gunirung) stelle mich, auch ich werde gestellt.

eigentlich bloße, erst hinzugetretene Sinnesmodification wie bei est opus, von & Das Werf, ift nothig.
— οσρλισκάνω bin eines Berbrechens schuldig. Weshalb find biese Dinge erwähnt? Weil sie mit eine Beziehung auf ben Zeitbegriff haben. Denn diese Erweiterungen gehören in der Hauptsache den prasentischen Temporibus (Pras. und Imprf.), grade wie die formale Redupl., und haben den ahnlichen Zweck und Erfolg, die Dauer 18 ber in der Gegenwart beruhenden Zeit von einer Handlung darzustellen.

18. Da homers Beitauffaffung nicht ftart war, fo zeigen fich bamit in Uebereinstimmung bei ibm und ben Folgenben bie ξύτζετη Prafensformen, wie βλάβω, δρύφω, τέμω, στενάχω, λίτομαι (f. Buttmann A. Gr. § 92 Anm. 13), λόω, βόλομαι, δρομαι, λάζυμαι (fonft ift biefe Endung rout; όλλυμι ftatt όλνυμι) gleichsam Prafentia mit aoriftifcher Zeitbauer, ober fchlecht= bin ein Sein ohne fonberliche Bervorhebung der Beitbauer. Dagegen fteben die fpatern Formen mit Lautverftartungen, wie von γλύφω — γλύπτω Curipib., φεύγω — φεύσω Theotr., δεέπω — δεέπτω Bufolif., έρέφω — έρέπτω, δέρω — δαίρω Ariftoph., είργω — είργνυμι, δέχομαι — δέχνυμαι Julian Negypt. Anders ift die Species der Berba bei homer, wobei man bie Derivationsenbung εω erwarten follte. Dazu fagt Lobect Phryn. p. 562: "apparent quaedam hujus vitiosae consuetudinis indicia, tanquam pristinae infantiae monimenta", ξ. Β. χερνίπτομαι (χέρνιψ), δαδ abet ,, verbum sacrificale, coque immunius" fei. Dennoch finden sich noch einige Berba der Urt: αλέγω, αμέρδω, αίδομαι und έσμαι (a, λδείν. cf. κατωπός, κατηφής). Man tonnte bas a ber 3 legten beim 3med ber Composition fur leichter (abnlich wie domi tuae, pronominalifch leicht, gegen in privata domo) und fomit leichter auf die Endung ew verzichtend erklaren. όπλεσθαι (von δπλον, f. Spigner ad Il. 23, 159) - όπλέω Dd. 6, 73 κένσαι (κεντω) - κεντέω. ἄντομαι, - τάω, bei homer, von areir (bei homer, und erft im Paffiv bei bot.) = vollenden, welche Rraft "in ber Gilbe ar, die ich, fagt Buttm. Ber. 1, p. 271, weiter nicht fenne" liegt. Done 3meifel ift bas Berhaltnif bavon bieß: Stamm aw, erhoben, bann fattigen. (woher bas verwandte altus = boch und ernahrt); bavon a etw = avio; paros? ftachlichtes Bufdwert; a aros unerfattlich, und ar allw, ar er allw, aufhupfen, aufziehen; ara auf (prapositional raumtid); areer "vollenden". hiervon arti, arra, artyr (ent-) gegen. Da bie Berba mit bem unreinen Charafter r feine Sinneswandelung erleiden (τύπ τω, ανύ τω, τία τω. NB. zu Rote 7: τίκτεν bei Cobed Agl. p. 505; μίξις hermann Op. III p. 88), fo fcheint αντομαι = entgegengeben, auf bie angeführten Formen bes Berbalabi. von ανω gurudzugeben. Ferner σφάζω σφάζαι, άρμόζω bom. - att. σφάττω, άρμόττω, (ττ 7 ζ), νίζω - νίπτω bei Spatern; σαόω σώω, σόης - σώζω nach homer; bei ihm ofter ale bei Undern ελάω - ελαύνω; τίω homer, einzeln τίουσι in Fragm. bes Orpheus, προτίσας bei Aefchyl. und Coph. - τιμάω allgemein; νέω fcmimme, 31. und Db. - vixw und zoueros erft in Donff.; zraw II. - zrifw fpater; ferner agow hom. - agorgiaw fpat herrichend; bann στέρομαι entbebre - στερίσκομαι werbe beraubt, κρέμαμαι - und (von κρήμνημι hange auf) κρήμναμαι bange, ichmebe πρεμάννυμαι werde gehangt; wobei bie ftartern Formen das erfahrungsmäßige Betreiben einer handlung von ihrem Unfang bis jur Erreichung bes 3medes befagen, bie furgern bagegen bie aoriftifche Beife bes Geins. Mehnlich verhalten fich ju einander Indic. und Conjunctiv, g. B. Lelneras - Lelngras, nur daß hier bas Betreiben von der Geite bes 3medes, befonders als ethisches gu betrachten ift. Im Gangen geht wohl aus diefen Andeutungen hervor, daß die Rurge ber Themen und bas Alter folder Berba, gufammenfallen, und jugleich bamit trifft bie geringere Musbilbung bes Beitbegriffes in bem homer. Beitalter besonders gusammen. Spater finden wir von biefen 3 Studen bas Gegentheil; fo bag ein Busammengehoren berfelben fich nicht verkennen lagt. Gingelne gegentheilige galle aus ber und vorliegenben Gracitat fioren biefes allgemeine Sprachgefes nicht; g. B. αλετφεύω Donff. - αλέω, mable, nachber; σμήχω Donff. - έκσμάω bot.; έφίπω nach Siebel, bei Paus. 3, 7, 10 - ἐπείπω; λίσσομαι homer, λίτομαι in hymn. Hom. und Aristoph.

Roch besonders ziehen unsere Ausmerksamkeit auf sich die Berbalabjectiva nach Starke oder Minderheit a) des Charakters, b) des Stammvocals. Bu letzterm Punkte treten auch noch andere Bildungen von demselben Worte hinzu. Bu a): εὐκέαστος — ατος; ἐραστός, πολυέραστος vietgeliebt — ἐρατός, αυτή in einer Inschr. dei Hermann Op. IV p. 328, ἐπήρατος, πολυήρατος homer, liedich. Bu b) δύεπειστος durch gemachte Worte schwer wezu zu überreden — πιστός treu; öhnlich πείσις — πίστις; απειθή μύθον, Theogn. v 1235, eine durch viele Borstellungen wozu nicht überredende Ansprache — απιθής ungehorsam; πευστέον εἰς δύναμιν, opp. "αποκρινέσθωσαν", Plat. Soph. 244 B — τάφτίg drauf lossragen so lange, bis man hinter die Sache kommt — πυστός berühmt, ἀνάπυστος Odyss. bekannt, απυστος — ,χευπτός" geheim, Maneth. IV, 65 und 63, auch — unkundig, στειπτός (feste) getreten — στιπτός sest (getreten), στιπτή Seph. — στιβάς Polster. Θεόπνευστος eingebaucht — πιντός (mit ι furtivum, und υνυ statt — υ) klug; ἀναπνεύσαι wieder Uthem schöpfen — άμπνυε, άμπνυτο, αμπνύνθη wieder beseteln, beleben. Besonders in τεύχω ist diese Scheidung so weit durchgesührt, wie wan es nur erwarten kann. Die Kormen mit ευ stellen das Werkthätige im Bearbeiten (31. 14, 240: τεύξει ὰ σχήσας so. θρόνον vgl. Ηφαιστότευχτον) dar. τετευχώς ξινοίο versertigt aus . . , τετεύχαται χεράσσι gebaut aus, Od. 19, 563; hierher gehören noch έτευξε und ἐτεύχθην; νεότευχτος neu verarbeitet, nebst ημαιστότευχτος — ἔτυχον, ἔτύχθην — mir ward (zu Theil) bei homer; kaher Τύχη; also ethisch; πέτυχται

Das andere Merkmal, welches dem Prf. beigelegt wurde, ift die Afpiration des Charafters. Während bas nach Thiersch jungste Tempus, bas Imprf., von der frühesten Zeit her, daß wir wiffen, sich gleich blieb: sehen wir die Aspiration des Prf. bei Homer durchaus erst im Werden, und insofern ift das Prf.

= ift, ift baju gemacht, bestimmt : ein prafentisches Prf. entschieden mit ethilchem Sinne. Daber Db. 19, 225 - 6: abrae οί περόνη χουσοίο τέτυπτο, mie ib. χλαίναν έχε; = ihm war, er befaß. Sa bas τετεύχαται mit bem grammatifch gufdligen eu fonnte zwar fein = retunto 31, 14, 220 und 215, aber auch bas eu fonnte bie Stelle Dt. 19, 563 ju Bege bringen. Ebenso ift in reredžouat "nur im neutralen Sinne von retvyuat" das ev bloß fleriv; eurves, rouros, retvyuevos fcon eingerichtet. ὁ τύχος, Meißel für die Kunft, Τυχίος κάμε τεύχων σκυτοτόμων όχ' άφιστος 31. 7, 222; aber τεύχεα Baffenftude. gebort auch bie Bebeutung Rheuma; μεγάλω & φωτών Mefchnt, Pers. 87 und πολλφ &. Sophoft. Ant, 129, ber heranfluthenden Rrieger maffe - δύμα bas Fliegbare, mogu citirt wird herm. Orph. hymn. 10, 22. fevoros Empedoft., = verganglich; und = ftets wechseind - furor ein Becher (mit bem Raf); augteuros umgeben vom Raf. Alfo die Formen mit ev druden bier aus eine febr mabrnebmbare Bemegung, und bas Maffenhafte beim Fliegen, bagegen bie mit o die inwohnenden, nicht fo finnenfalligen Eigenschaften ber Fliegbarfrit und tes Raffen. negevyotes Dd. 1, 11, berausgefommen aus . , wie im Pindar. Fragm. bei Plut. Superst, 6: πεφ. πορθμόν Αχέροντος = fern von; Cophoft. Ant. 361: Αίδα φεύξιν "Mittel gur Flucht" ift alfo raumlich ju perftehen, wie z. B. in Db. 10, 174: καταδύσομε 3' είς 'Αίδαο δόμους. - πεφυγμένος, Od. 1, c. = gefichert por. αγγελίαν . . οδδε φευκτάν, τάν (weil fie) ὁ μέγας μύθος αέξει, Soph. O. R. 224 = man fann ihr nicht entgeben; abniich Plato Axioch. p. 369 B = wovon man fich abwenden muß; ανέχφευκτος, Plut. l. c. = αναπόδραστος, entlaufend oduert gunta neloriat, Phrase ber 31. und Db. = ba ift man nicht mehr feines lebens ficher. Erft in bem jungern (Fr. Thierich Urgeft. p. 65) Abichnitte der Db. 8 v. 299 = ba ift fein (rauml.) Entflieben. zenagogeror, Sot. 5, 124 und 8, 51, Sougert. Das hifterifche zu letterm bei Et. M. 538, 1. φεύξιμος βωμός, Plut. 1. c. = an den man bin eilen kann; fo nach bem Zusammenbange — φύξιμον Dd. 5, 359 = Schugort. Copb. Ant. 788: σ' αυτε φύξιμος, fiebt außer deiner Gewalt, erfart durch Έρως ανίκατε μάχαν v. 781. Rifander Ther. 54: φύξιμος δδμή = "teter odor", Plut. Quaest. Rom. c. 111: ἄγαλμα καταφύξιμον = ἀο φαλή καταφυγήν. Βεί Συμτρο. 3, 23 und 7, 38 ift διάφευξις = "διάβασις" ib. Dinburchfahren, κατάφευξις, opp. "έκπλους" ib.; απόφευξις δίκης, Aristoph. Nub. 873 gerichtliche Freifprechung bat ev nothig, gegen lobed Phryn. p. 726. Fur baffelbe Bort bat in Vesp. 558 cod. Rav. ev. Ein Charafter: gug ber Griechen ichon von homer mar, nach gemiffen Berbrechen aus ber Beimath fich ju entfernen, fortgefest im Offraciemus, ausgeprägt in der Gerichtssprache διώχειν - φεύγειν. Dieß απόφευξις ift gestüst durch Untiph. 5, 66 und durch αποφευκτικά Renoph. Apol. 8, = Mittel jum Cosiprechen. анбфен. ift alfo eigtl. Enthobenfein ber Flucht in die Fremde, b. b. nach gewiffen begangenen Berbrechen. - φύξις bei homer fur Rettung und Sichedavon-machen; πόνων ανάφυξις Plato Leg. IV p. 713 = Ertofung von Dubfeligfeiten.

Roch weiter ist hierber zu ziehen νευστάζω bei homer, nicke, schreite einber mit nickendem helmbusch - νυστάζω, Aristoph. Av. 639 = ,,μελλονικίαν, und opp. άλλ δεί τι δράν" ib. = obne Gemüthsenergie sein; wiewohl auch ib. v. 12 νυστακτής ύπνος; bei hessio op. 29: νείκε δπιπτεύοντ άγορης άπακουὸν εόντα = bingassend und zuhorchend - επήκοος = hörend, erhörend; εοικώς sinnensällig abnlich — είκος είκοτως, mit Recht, billig, wahrscheinlich, εική nach blosem Gutdunken, b. b. obne Ordnung. Trog der gegentheiligen Beispiele auf beiben Seiten des letzten Bortes macht sich boch die Doppelscheidung sehr bemerkbar. εξ -, κατεπλήγη ήτος 31. 2, 31 = ward erschreckt, namlich da homer Inneres und Neußeres noch nicht vollkommen scheidet — έκ -, καταπλαγήναι für diesen eth is chen Sinn bei allen Felgenden.

Run zum Schluß. a) Für dieß leste Kapitel ist von Lobect Phryn. p. 725 und 395 ein großer Anfang gemacht, aber nur für die Bortgestalt; aber es ist noch auszubehnen zu weiterm Umsange mit Berücksichtigung der Kritik und des Bedeutungswechsels. In meinem obigen Bersuche sind ofter zur stärkern Dervorhebung des Sinnes extreme und umschreibende Berbeutungen gesest. b) Ein wesentlicher Unterschied jener Doppelformen liegt in der kleinern oder größern Lautwerstärkung richtet sich a) nach den Sprachperioden, so daß die dunnern Formen im Ganzen genommen alter sind, die stärkern jünger (φύξις wen spaken pottern φύξις und φευξις), nach Ross die dunnern Formen im Ganzen genommen alter sind, die stärkern jünger (φύξις wen spaken pottern φύξις und φευξις), nach Ross die dunnern Formen im Ganzen genommen alter sind, die stärkern jünger (φύξις wen spaken pottern φύξις und φευξις), nach Ross die dunnern Formen im Ganzen genommen alter sind, die stärkern jünger (φύξις wen spaken pottern φύξις und φευξις), nach Ross die dunnern Formen im Ganzen genommen alter sind, die stärken jünger (φύξις wen spaken pottern pottern pottern pottern pottern proposet spaken Anonnym. Orph. Sem. 44, gts. eine Formfortsehung des reitzonau, des satte surver erlangen — retrevza seit Europhamus und Aristot., in gleichem Sinne. Solche Erscheinungen passen schle hein hein den Geringere und vollere Präsensform (βλάβω — βλάπτω, σώω — σώξω — σωννύω) Gesagten. Während bei Homer das Gestsige und Sinntiche noch wenig gesondert sit, so sonder side dem Dialette, Odt. 3,14: έτειεύχεε έπισπόμενος, ungefähr das Impr. zum Aor. ετυχον. Zugleich nach

junger, als das Impf., wie auch rucksichtlich des Stammvocals junger, als der Aor. II. (πεπιθείν, πείθω, πέποιθα). Und wieder das Prf. I finden wir junger, als das Prf. II. Denn jenes ist zunächst eine lautliche Umbildung aus diesem. Diese Ansicht ist aufrecht erhalten gegen Bopp, Benary, Benfey, Landvoigt, Rühn, von Pott, Giese, Rölting, Curtius, l. c. p. 191 ff.

Das wesentliche Merkmal gegen das Prf. II für das Perf. I ift die Aspiration des Charafters. Un tiefe schließen sich aber noch einige andere Merkmale an, wovon hernach. Das Perf. II ist aus I entstanden. Un der Fortbildung des letztern hat die Gräcität von Homer bis nach Kaiser Augustus gearbeitet, stufenweis, in dem innern und außern Gehalte. Wir haben es hier besonders mit 2 Fragen zu thun: 1) ist die Aspiration des Charafters und das z im Prf. I von einersei Wesen? und 2) welche Sinneswendung ist durch diese Laute dem Perf. zugebracht?

Bie das Präsens wuchs an seinem innern und äußern Bestande, so auch das Prf. Homer hat die Prsformen von der fürzesten (δεδαάς = doctus) bis zu der gedehntesten, (ελλήλουθα, βεβόλημαι). Formen wie δεδαώς scheinen die erste Entwickelung des Prf. aus dem Präter. zu sein, gleichsam noch zurückbleibend gegen den vollen griech. Prssün; ähnlich wie νῦν ἀγη gegen ἐαγε oben S. 11. Sine Bersstärfung zeigt sich in dem Stammvocal bei δέδηα = brenne, und den neuen Prsthemen, wie κεκορηώς. Gine andere Art der Berssärfung ist die Aspiration des Stammconsonanten in δοωφέχατο, ἐέρχαται, δειδέχαται und τετράφατο (τρέπω). Darneben tritt im Activ das κ (πέφυκα) auf, bei verdis mutis mit furzem, obwohl gewichtigem o, bei puris mit langem Bocal vor κ, Aber φ und χ hat Homer nur in den eben genannten 3 pers. plur. des Pers. und Plusq. im Passiv. Denn für das Activ ist aus τετρίχει und κεκρύφαλος keine Ueberzeugung zu schöpfen. Zur Endung κα bei verdis mutis rechne ich bei Homer die beiden Wörter ὄχωκα und δίχωκα (sur αχοκα und φίχοκα, wie ἄωρτο sur γρογο und

Dialett und Litteroturgattung, als in att. Profa nach Lobedt 1. c. p. 727: δυςδιάφευκτον u. f. w., welcherlei Formen er indeß unter Boraussegung der Sinnesgleichgeltung, in blogen Formenunterschied ju dusdidquaror u. f. m. fiellt, grabe wie: ανάφυξις und κατάφουξις. Bum Theil ift der Magfitab ber Allgemeingultigkeit angelegt, von Cobed 1. c. p. 726 f.: αφυκτος — ἄφευκτος "longe contemtius"; είνοις "probatius" — ξεύοις; εεύθημα und πύσμα "multo saepius" — εερεύθ., und πευσμα. γ) nach der Grammatik eines Dialektes, g. B. zu τέτυκτο gehort τετεύχαται und τετεύζομαι. Eine durch Rierion, Bortbilbung, Dialett, Perioden bindurch gebende Gleichmößigkeit der beiben in Rede ftebenden Stude ber Bortform barf auch hier nicht erwartet werben, nur daß fie bei einem Borte großer ift ale bei einem andern. d) Ein zweiter wefentlicher Unterschied ber beiberseitigen Bortgebilde liegt in ber Sinnesgestaltung. Die gewöhnliche Bezeichnung ber minbern Formen mit "poetifd", - f. auch Boch ad Pind. Ol. 1, v. 28 - ift, da fie eine bloge außerliche fein foll , ungureichend. Bielmehr tritt oft genug fur bie furgere Form bervor bie Sinnesaffection a) ber furgern Beitbauer: ετυχον, οί τυχόντες. β) des ichlichten Seins oder Buftandes: στέρομαι, foros, γ) des Ethilchen, Innerlichen: πιτυτός, γνωτός Bruder; Ariftot. Eth. Nic. 4, 1: τοὺς ἀκρατεῖς καὶ εἶς ἀκολασίαν δαπανηφούς ἀσώτους καλοῦμεν. cf. Gophofi. Aj. 190; ἐφατός lieblich, τυκτός bezweckt; bagegen fur bie ftartern Formen a) bes Meuferlichen, Maffenhaften, Bewegungevollen: feopa. vrgi. biergu noges πωρος u. f. w. nach oben p. 15; β) ber Dauer einer Erscheinung; fevoros. γ) ber paffiven und gwar gemachten, gefchehenben, moglichen oder nothwendigen Bewirfung; ro equaror, erfehnt, bei Plato Conv. p. 204 C erflart durch ro egdueror, opp. ro egwr. Daber auch nur egaatifs. Plut. Alc. 3: aawotos Blos = ju Grunde gerichtet, entipricht bem ,,redringeret ib. Der außerliche mahrnehmbare Borgang tritt fraftiger in die Ericheinung, als bas Beiftige. Daber fur jenen auch fraftigere Bortformen im Griechifchen; baber auch bie homerifche Babrbeit bes Gegenfages autos - pugi. e) Beil bas Meugerliche und Bewegte überhaupt gur Belt gehort, ber Belt aber mit ihrem inwohnenden Bewegungstriebe und mit ben in ibr ericeinenben Bewegungen bas objective Ende ber Beit jufallt: fo reicht ofters beutlich genug und mit ber Beit immer mehr, bas lest besprochene Gebilde mit ber ibm inwohnenden Unschauung in bas Gebiet ber Beit hinein, und gwar im Wegenfage : des Momentanen (rugeir) und bes Dauernden (gevorde). Fur bas Berbalabjectiv ergeben fich, wie nach bem Stammvocal 2, fo nach bem Characterconfonanten 3 Ubftufungen in Form und Ginn. a) auf oros, mit paffivifcher Dativ-Confiruttion: άγνωστος, = μή μιν πρίν άλοχος γνοίη Dd. 13, 192, unerfannt; άγαστὸς θεοῖς Plate Conv. p. 197 D, angestaunt von . . ; geuntos ber vermieben werben fann. 6) auf ros ohne Dativ, als Berminberung bes Paffivbegriffes: egaros; ayarbr πιδαρίζων hymn. Hom. Apoll. v. 515 = munbervoll; φυκτόν = ficher. γ) auf 365, ohne Dativ und in der Form auch foweit vom Paffiv entfernt, bag biefe Urt Borter überall ale mirfliche Abjectiva gelten: ayadis gut.

ανωγα für ηνογα, vergl. noch έδηδοται wegen des vor \varkappa eingeschalteten o). Bloß lautlich hatte jenes φ und χ seine Förderung durch das solgende α . Bergl. άλτο, ἄσμενος, Ιέάω von εἶναι, ημές und ἄως neben έως, κατεράω ausschütten, bei Strabo, u. A. neben έρση; ηκα, ἀκήν = stillschweigend, ἀκαλαρρείταο neben έκηλος, ημαι, εζομαι.

Borgezeichnet maren die Mittel ber Bilbung bes Prf. I mit q, z und z bei homer, in erweitertem Maage angewendet von ben Folgenden. 1) Geben wir namlich auf die Bedeutung, fo maren zuerft q u. x für das Prf. Paffin bestimmt, z für das verbum neutrum (wenn auch nicht immer, wie in βεβρωχώς), 3. B. συνοχωκότε zusammengebogen; τεθαρσήκασι find ermuthigt; δείδοικα τι (wie φοβούμαι τι). Denn bei homer hat fich bas intransitive Berbum ober Tempus oft in ein naberes Berhaltnif ju bem jugehörigen (beponentialen) Paffiv gefest, als zu bem entsprechenden transitiven Activ, 3. B. aloow mit rigen intranf., αίσσω transitiv erft feit Cophofi. (?). Rach homer murbe ben Prf. 1 mit φ, χ und z (mit transitivem Prafens) immer mehr und regelmäßiger die transitive Bedeutung gegeben. 2) Die mit φ, z u. (ungefahr 19) mit z geformten Prfta. I find bei homer der Zahl nach ebenfalls fehr beschranft. Spater murbe biefe Bahl zwar großer, aber bie übrigen Dichter hielten die meiften Prf. I mit q und z, fei es aus dichterischem Gefühl, fei es aus Rachahmung bes homer von ihren Berten fern. In ber herfunft aus Prf. II lag es, daß die Prf. I mit q und z meift, in c. 18 Fallen, bas gewichtige o als Stammvocal hatten, είχονα, οίχωνα; aber auch ε (πέπλεχα) blieb. Diefem entspricht, wenn bei verbis puris, die überall ben Charafter außer im Prafens und Impf. lang machen, diefe gange abuchtlich aufgehoben wird und zwar zugleich mit hineintragung ber Transitivitat, feit Demofth. Phil. III p. 117: ма Deorane, hat eingesett. - Gine fernere Reuerung fur bas Prf. I mar die bichte Beranicbiebung bes κ an die stummen Zungenconsonanten, fo daß tiefe untergingen, wie in βεβάδικα, gegen εδήδοκα; ferner an die Charaftere q und λ; an ν (γ) feit Dinarch? αποπέφαγκα, bem hauptgebrauche nach aber ipater, oder v ebenfalls ausgestoffen seit c. Chr. Geb., wie anoreroaxvue bei Dionns. S. Go gibt es einige 20 Prf. I mit φ und χ, als πεφύλαχα und πέπραχα bei Xenophon, πέπομφα Plato, τέτραφα und άγγοχα bei Lyffae, βέβλαφα und ανέφχα bei Demosth., τέθλιφα Polyb., δέδηχα Babrine; dazu έπτηχα neben έπτηκα; πέπλεχα bei hippofr.; έδήδοκα (aus dem homer. έδήδοται) bei Ariftoph.; dazu έφθακα u. a. Die Perf. auf za von verbis puris vermehrten fich ine Ungemeffene.

hier ergibt fich ein fulturgeschichtlicher hergang bei Bolfern. Die tempora II find Die altern und fteben mit fo häufiger intranf. Bedeutung 19 im bedeutsamen Unterschiede gegen die transitiven tempora I.

Im Großen angesehen, nahm die Intensivität der Bedeutung des Passivs später zu, ahnlich, als die passiven Formen zunahmen. Die Transitivität der Wirfungen im Activ (auf die Frage wohin?) und im Passiv (auf die Frage woher?) wuchs, d. h. man erfannte immer mehr mit der Zeit den ursachlichen Zusammenhang der Dinge. Hier haben wir also eine Erscheinung, die wenn auch geringer, aber doch verwandt ift mit der andern, daß nämlich in gewissen, auf der Stufe größerer Ursprünglichkeit stehenden, Sprachen uncultivirterer Bolter solcherlei Ausdrucksweise vorfemmt: ich werfe, du fällst; ftatt unseres: du wirst von mir umgeworfen.

^{19.} Der Art sind die atten Prf. II u. auf κα (πέφυκα) gegen die Prf. 1 und die jüngern auf κα; so δλωλα — δλώλεκα, ξοτηκα — ξοτακα; das Berhältniß des alten Prf. II jum jüngern Prf. wurden fortgelegt durch einigen neuen Juwachs, z. B. πέπραγα — πέπραγα. ἔτυχον — ἔτευξα, ἔτραπε φύγαδε, ήρικον, ήρικον, ἔβην, und für Rote 10 πεπιθών, und πιθών bei Pindar, vertrauend, πιθήσας vertrauend und gehorchend (aber πεπιθήσω — überreden); ήραφον, άροφον trans. und intrans.; dann die neutralen Koriste II des Mediums, wie δλόμεν kam um, έλιπόμην blieb zurück, πεπιθόμην vertrauen, I mal bei Homer; in Fr. Orph. — ἐπιθόμην, gehorchte; ferner die Koriste II im Passiv öfter im neutralen Sinne, als: ἐφθάρην — ἐφθάρθην, ἐστάλην — ἐστάλθην; dazu tommen die in Rote 18 erwähnten ἐρατός — ἐραστός u. s. w.; endlich in spåter Beit die passive Formirung und Sinnesumwandlung, weniger oder mehr neutral, oder entschieden passiv; μαχεοθήναι, διεσθήναι, παρεβάνθη ist übergangen, συμβανθήναι sich ereignen; s. Eobeck Phryn. p. 36 und 720; ἐάθην wurde geheilt u. s. w.

Nach dem Borbemerkten möchte ich annehmen, 1) daß × mit φ und χ in allen Betrachtungspunkten für das Prk. I so ziemlich zusammentresse; 2) daß ×, zumal von Homer nach gewissen Bestimmungen, die wohl nicht im Bohlaute beruheten, gesett oder weggelassen, deßhalb anch nicht bloß änßerliche Lautsstütze war, wie Fr. Thiersch u. A. wollen; 3) daß, da auch der Asper und × sonst wechseln, wie in άφπαλέως — καφπαλίμως, κ im Prk. I die Aspiration des Charafters vertritt, nur verdickt, als zwischen 2 Bocalen stehend, ähnlich wie die Spartaner in βέττον von Εννυμι, das Kleid, u. s. w. das Digamma verdickten; 4) daß in der Aspiration der Sinn der größern Uebergangsfähigseit wirkender Ursachen, einer größern Energie einer Thätigkeit, oder als das Ende solcher Thätigkeit das Durchdrungensein durch eine Thätigseit, so daß diese ganz in mich ausgenommen ist, inwohnt. Dieser Sinn der Aspiration läßt sich nicht bloß erkennen in dem Prk. I, sondern auch im I und den von J. Grimm 1. c. p. 1057 combinirten »s, v, h«, auch angewandt in andern Theilen des Zeitwortes, so wehl im Activ, als Passiv. Wir erinnern surz an "έφθάρθην — έφθάρην, έπισα ließ jemanden etwas trinsen, — έπιον trant, έτευξα έτυχον; άγαθόν, auf den die Bewunderung vollständig übergegangen ist, d. h. er ist objectiv gut; so noch δοθός — Θέορτος, ξανθός — ξαντικός, ξουθός — ξύω; τινθός heiß, Τιθωνός Glänzende (τίω — glänzend machen? d, i. ehren, τίτανος Kalk, στίλβω glänzen).

Die Aspiration des Prstcharafters muß um so mehr als wesentlich hervorgehoben werden, als sie dem Norist II im Bortansange und Ende öster genommen ist. Diese Fälle sind einzeln freilich zum Theil nach Kritif oder sonst zweiselhaft und die Ursache der Entaspirirung schwer zu erklären. Wir stellen her: ἄσμενος, άλτο, ἔμβοστον, ἔκμενος, εμωνος, διώρυγον bei Solon, ψύχω, εψύχην bei Neschyl. u. A. — εψύγην bei Diodor; ψύγω bei Diodorides 150 p. Ch., also später, wie dieser Norist, und als sei es aus diesem erst entstanden. Nehnlich ist von τρύφω, ετρύφην und εθρύβην, Cinnam. c. 1159 p. Ch.

διετούβην in LXX; also περιθούβομαι, bei Diodor; bei homer κέκαδον - τέτυκον.

Auch die Wortbildung steht mit dem oben über die Afpiration Gefagten nicht in Widerstreit. Auch nach der Bortbildung ift öfter deutlich genug ber Rebenfinn der Beweglichfeit, heftigfeit, Energie mit ben Aspiraten verbunden. a) φύσα Blasebalg — πνέω, βδέω, σβέσαι; φθήσομαι und παιφάσσω — βήσομαι; θέω, θύω; είναι — είναι (f. S. 14); φαγεῖν (verw. mit πέφαμαι, σφάττω, φθείοω), wie "vertilgen" icherzhaft ftatt aufeffen. Alchnlich verhalt fich zu einander: tobten - verdauen. b) Befonders Berba des Gebens (wie die Berba des Rufens y jum reinen Charafter haben): žobow lahm, 31. 18, 421 — ἔρχομαι, ὀρχεῖσθει, στείχω (ἱστάναι), ἐλήλυθα, κιχεῖν υου κίω, οἰχομαι; τρέω, άτρεκέως - τρέχω; σπέρχω. Urfprünglich gehört auch hierhin έχω (in bem eine Anschauung liegt ahnlich wie in νωμάω) handhaben, verwandt mit veho; davon τὰ όχεα Wagen, όχλος, unrubiger Boltshaufen; βάρος - φέρω; τρέπω - στρέφω; έδω έσθω, ξ. Β. in Donff. 5, 197; 2, 479; βεβρώθοις βεβρωχώς. π είρω - π έρθω, wie π εράω, π ίμπρημι - π ρήθω, Durchbohren in Einer Richtung bas jur Auflosung bes organischen Busammenhanges fammtlicher Theile gefteigerte Durchbringen, bei πέρθω burd Menschenhand, bei πρήθω burd Feuer. Colde Auflöfung und das Brennen liegen auch in δαίω; πρήθω in feiner Gesteigertheit bis jum Brennen ift aber auch = heftiges Stromen. Richt "bleiben, nach Buttm. Ler. I. p. 107, beiderlei πρήθω 2 (ursprünglich gesonderte) Borter"; f. 3l. 17, 253: τόσση έρις πολέμοιο δέδηεν, und 18, 471: φῦσαι παντοίην εὐπρηστον (heftig) ἀὐτμην έξανιείσαι. Bahrend bei a) die Steigerung des Begriffes (3. B. φαγείν) eine naturliche, unmittelbare ift, ift fie bei b) erft eine aus einer niedrigern Stufe gewordene (έσθω aus έδω).

Man durfte noch hierherziehen das Afpirationsverhältniß der griech. Dialefte und die ethischen Chas raftere der entsprechenden Stämme. Die Jonier und Aeolier wird man wohl an Energie und Ausbauer hinter die Athener und Spartaner stellen. Dazu paßt, wenn auch mit nöthigen Beschränkungen, was Tzehes Epex. Il. 62, 20 sagt: Alokeis τέ καὶ "Ιωνες πάντα τὰ παδ ήμίν δασυνόμενα ψιλοῦσι

καὶ διὰ ψιλοῦ συμφώνου ἐκφέρουσι; an einer andern Stelle: δασυνταὶ οἱ ἀττικοί; und Ahrens Dial. Dor. p. 40: »Dores nunquam temere lenem pro aspero assumpserunt. . Praesertim Lacones digamma usos esse». Das spartanische σεῖος sur Ιεῖος, μῶά sur μοῦσα ist auch feine Entaspiration.

3. Grimm, der auch q, x und z des griech. Prf. combinirt, nennt diesen Gebrauch einen "einstims menden" mit eh beim altslav. Prater., statt welches eh die jetzige serbische Aspiration mehr h, die litthausische j laute; dagegen halten Andere die Aspiration des griech. Prf. für eigenthumlich griechisch.

Der Bocal vor φ und χ des Prf. I erreicht nicht die Langen, wie Prf. II (3. B. $\delta \eta \gamma \nu \nu \mu \iota - \tilde{\epsilon} \delta \delta \omega \gamma \alpha$). Die se Langen wurden oben besprochen. Bor φ und χ tritt nur die Steigerung des ϵ zu o (oder α : $\tau \dot{\epsilon} \tau \varrho \alpha \varphi \alpha$) ein; η ist hier, wie zugleich ω bei folgendem $\kappa \alpha$ schon außer dem Prf. vorhanden. Die geringere Bocalisation des Prf. I ergiebt sich vielleicht a) daraus, daß bei der Transstitivität der Form das Subject nicht zugleich als Object mit dem Resultat der Handlung gefüllt wird; b) die Aspiraten sind lautlich bedeutender, als die mutae und tenues. S. Dionys. H. C. V. c. 14.

Die griechische Berbalaspiration brudt feine Beit aus.

Busat zu πελιός - πολιός auf S. 15.

Die Sacherklärung den herren Physikern überlassen, will ich den Sinn der Sprache, wie sie Farben und Licht mit der Stärke der Bewegung gleichstellte, kurz angeben. a) Licht und Farbe, ohne Ausdruck eines Zwischenmittels für den Wahrnehmenden; φάος (φθάνω, παιφάσσω — daherstürmen); σέλας, ηλιος, έλένη und έλάνη — Fackel, άλφός weißer Fleck (είλλω); έχυθεός roth, (ἐξούω reißen); ἀχτίν Strahl, (ἀίσσω losfahren); μαριλη fleine Glutsoble, μαρμαίρω funkeln, μαρμαρυγαί ποδών die vor den Augen der Zuschauer vorüberstimmernde Bewegung der Füße Tangender (μαω); σαφής fklar, (σαίνω, σείω, σεύω, θάομαι sehe), θέω laufe. vgl. color Farbe, eigtt. der Schneller (cellere) und Farbe, vom Dahin fahren. d) restectit von einem Körper, also χρώς, — die in ihren Theilchen so oder so (b. h. für den Lichtrester) beschaffene Oberstäche, und dann — Farbe; ξανθός (ξαίνω) ungefähr — χνηχός (χνάω, fragen), gelb. c) Die Stärke des Lichtes ist sprachtich bezeichnet theis durch den Wortstamm, theils durch Bortbildung, als z. B. Redupl., παμφαίνω, μαρμαίρω, oder Bocalisation (ο aus ε), πέλω — πολιός. d) Der niedere Grad der Stärke des Lichtes ist ausgesagt durch den Wortstamm: πελός, πελιός, πελιός, schios, der nur ethisch angewandt); μαυρέω schipkeld machen; λάω, anblicken (mit aspiritem 'λ², ἀχλός Finsternis), λύγη — ηλύγη Dunkelheit. e) Die Regation der Bewegung und des Lichtes fällt zusammen: ten ebrae, sto ck sinsternis), λύγη — ηλύγη Dunkelheit. e) Die Regation der Bewegung und des Lichtes fällt zusammen: ten ebrae, sto ck sinsternis), λύγη — ηλύγη διά το το σώματος πάσχωμεν, χίνησις δέ τις έν τη ψυχη ένη, εδθύς αμα δοχεί τι γεγονέναι, χαί χρόνος.

NB. Gin Bufat über bie Gravitateverhaltniffe ber griech. Confonanten mußte aus außers lichem Grunde megbleiben.

Dr. Süfer.